القرآن

سُورَةُ المَائِدَةِ

Student's Workbook

With

Root letters

By Shehla Rani
HAQUE
Coaching and Consulting
00966 503 370483

﴿ سُورَةُ المَائِدَةِ﴾

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ أَوۡفُواْ بِٱلۡعُقُودِۚ

يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُوٓاْ	أَوۡفُواْ	بِٱلۡعُقُودِۚ
		أمن	وف ى	ع ق د

أُحِلَّتۡ لَكُم بَهِيمَةُ ٱلۡأَنۡعَٰمِ إِلَّا

أُحِلَّتۡ	لَكُم	بَهِيمَةُ	ٱلۡأَنۡعَٰمِ	إِلَّا
ح ل ل		ب ه م	ن ع م	

إِلَّا مَا يُتۡلَىٰ عَلَيۡكُمۡ غَيۡرَ

مَا	يُتۡلَىٰ	عَلَيۡكُمۡ	غَيۡرَ
	ت ل و		غ ی ر

مُحِلِّي ٱلصَّيۡدِ وَأَنتُمۡ حُرُمٌۗ إِنَّ

مُحِلِّي	ٱلصَّيۡدِ	وَأَنتُمۡ	حُرُمٌۗ	إِنَّ
ح ل ل	ص ی د		ح ر م	

ٱللَّهَ يَحۡكُمُ مَا يُرِيدُ ١ يَٰٓأَيُّهَا

ٱللَّهَ	يَحۡكُمُ	مَا	يُرِيدُ ١	يَٰٓأَيُّهَا
ا ل ه	ح ک م		ر و د	

ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تُحِلُّواْ شَعَٰٓئِرَ

ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	لَا	تُحِلُّواْ	شَعَٰٓئِرَ
	اٰمن		حلل	ش ع ر

ٱللَّهِ وَلَا ٱلشَّهۡرَ ٱلۡحَرَامَ وَلَا

ٱللَّهِ	وَلَا	ٱلشَّهۡرَ	ٱلۡحَرَامَ	وَلَا
اٰله		ش ه ر	ح ر م	

ٱلۡهَدۡيَ وَلَا ٱلۡقَلَٰٓئِدَ وَلَآ ءَآمِّينَ

ٱلۡهَدۡيَ	وَلَا	ٱلۡقَلَٰٓئِدَ	وَلَآ	ءَآمِّينَ
ه د ى		ق ل د		اٰمم

ٱلۡبَيۡتَ ٱلۡحَرَامَ يَبۡتَغُونَ فَضۡلٗا مِّن

ٱلۡبَيۡتَ	ٱلۡحَرَامَ	يَبۡتَغُونَ	فَضۡلٗا	مِّن
ب ی ت	ح ر م	ب غ ی	ف ض ل	

رَّبِّهِمۡ وَرِضۡوَٰنٗاۚ وَإِذَا حَلَلۡتُمۡ فَٱصۡطَادُواْۚ

رَّبِّهِمۡ	وَرِضۡوَٰنٗاۚ	وَإِذَا	حَلَلۡتُمۡ	فَٱصۡطَادُواْۚ
ر ب ب	ر ض و		ح ل ل	ص ی د

وَلَا يَجۡرِمَنَّكُمۡ شَنَـَٔانُ قَوۡمٍ أَن

وَلَا	يَجۡرِمَنَّكُمۡ	شَنَـَٔانُ	قَوۡمٍ	أَن
	ج ر م	ش ن ا	ق و م	

صَدُّوكُمۡ عَنِ ٱلۡمَسۡجِدِ ٱلۡحَرَامِ أَن

صَدُّوكُمۡ	عَنِ	ٱلۡمَسۡجِدِ	ٱلۡحَرَامِ	أَن
ص دد		س ج د	ح ر م	

تَعۡتَدُواْ وَتَعَاوَنُواْ عَلَى ٱلۡبِرِّ وَٱلتَّقۡوَىٰۖ

تَعۡتَدُواْ	وَتَعَاوَنُواْ	عَلَى	ٱلۡبِرِّ	وَٱلتَّقۡوَىٰۖ
ع د و	ع و ن		ب ر ر	و ق ی

وَلَا تَعَاوَنُواْ عَلَى ٱلۡإِثۡمِ وَٱلۡعُدۡوَٰنِۚ

وَلَا	تَعَاوَنُواْ	عَلَى	ٱلۡإِثۡمِ	وَٱلۡعُدۡوَٰنِۚ
	ع و ن		أ ث م	ع د و

وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۖ إِنَّ ٱللَّهَ شَدِيدُ

وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَۖ	إِنَّ	ٱللَّهَ	شَدِيدُ
وق ی	ٱل ه		ٱل ه	ش دد

ٱلۡعِقَابِ ٢ حُرِّمَتۡ عَلَيۡكُمُ ٱلۡمَيۡتَةُ وَٱلدَّمُ

ٱلۡعِقَابِ ٢	حُرِّمَتۡ	عَلَيۡكُمُ	ٱلۡمَيۡتَةُ	وَٱلدَّمُ
ع ق ب	ح ر م		م و ت	د م و

وَلَحۡمُ ٱلۡخِنزِيرِ وَمَآ أُهِلَّ لِغَيۡرِ

وَلَحۡمُ	ٱلۡخِنزِيرِ	وَمَآ	أُهِلَّ	لِغَيۡرِ
ل ح م	خ ن ز ر		ه ل ل	غ ی ر

ٱللَّهِ بِهِۦ وَٱلۡمُنۡخَنِقَةُ وَٱلۡمَوۡقُوذَةُ وَٱلۡمُتَرَدِّيَةُ

ٱللَّهِ	بِهِۦ	وَٱلۡمُنۡخَنِقَةُ	وَٱلۡمَوۡقُوذَةُ	وَٱلۡمُتَرَدِّيَةُ
اَلہ		خ ن ق	وق ذ	ر د ی

وَٱلنَّطِيحَةُ وَمَآ أَكَلَ ٱلسَّبُعُ إِلَّا

وَٱلنَّطِيحَةُ	وَمَآ	أَكَلَ	ٱلسَّبُعُ	إِلَّا
ن ط ح		اَ ک ل	س ب ع	

مَا ذَكَّيۡتُمۡ وَمَا ذُبِحَ عَلَى

مَا	ذَكَّيۡتُمۡ	وَمَا	ذُبِحَ	عَلَى
	ذ ک و		ذ ب ح	

ٱلنُّصُبِ وَأَن تَسۡتَقۡسِمُواْ بِٱلۡأَزۡلَٰمِۚ ذَٰلِكُمۡ

ٱلنُّصُبِ	وَأَن	تَسۡتَقۡسِمُواْ	بِٱلۡأَزۡلَٰمِۚ	ذَٰلِكُمۡ
ن ص ب		ق س م	ز ل م	

فِسۡقٌۗ ٱلۡيَوۡمَ يَئِسَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ

فِسۡقٌۗ	ٱلۡيَوۡمَ	يَئِسَ	ٱلَّذِينَ	كَفَرُواْ
ف س ق	ی و م	ی ا س		ک ف ر

مِن دِينِكُمۡ فَلَا تَخۡشَوۡهُمۡ وَٱخۡشَوۡنِۚ

مِن	دِينِكُمۡ	فَلَا	تَخۡشَوۡهُمۡ	وَٱخۡشَوۡنِۚ
	د ی ن		خ ش ی	خ ش ی

ٱلۡيَوۡمَ أَكۡمَلۡتُ لَكُمۡ دِينَكُمۡ وَأَتۡمَمۡتُ

ٱلۡيَوۡمَ	أَكۡمَلۡتُ	لَكُمۡ	دِينَكُمۡ	وَأَتۡمَمۡتُ
ی وم	ک م ل		دی ن	ت م م

عَلَيۡكُمۡ نِعۡمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ ٱلۡإِسۡلَٰمَ

عَلَيۡكُمۡ	نِعۡمَتِي	وَرَضِيتُ	لَكُمُ	ٱلۡإِسۡلَٰمَ
	ن ع م	ر ض و		س ل م

دِينًا فَمَنِ ٱضۡطُرَّ فِي مَخۡمَصَةٍ

دِينًا	فَمَنِ	ٱضۡطُرَّ	فِي	مَخۡمَصَةٍ
دی ن		ض ر ر		خ م ص

غَيۡرَ مُتَجَانِفٖ لِّإِثۡمٖ فَإِنَّ ٱللَّهَ

غَيۡرَ	مُتَجَانِفٖ	لِّإِثۡمٖ	فَإِنَّ	ٱللَّهَ
غ ی ر	ج ن ف	اَ ث م		اَل ہ

غَفُورٞ رَّحِيمٞ ٣ يَسۡـَٔلُونَكَ مَاذَآ أُحِلَّ

غَفُورٞ	رَّحِيمٞ ٣	يَسۡـَٔلُونَكَ	مَاذَآ	أُحِلَّ
غ ف ر	ر ح م	س اَ ل		ح ل ل

لَهُمۡۖ قُلۡ أُحِلَّ لَكُمُ ٱلطَّيِّبَٰتُ

لَهُمۡۖ	قُلۡ	أُحِلَّ	لَكُمُ	ٱلطَّيِّبَٰتُ
	ق و ل	ح ل ل		ط ی ب

وَمَا عَلَّمۡتُم مِّنَ ٱلۡجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ

وَمَا	عَلَّمۡتُم	مِّنَ	ٱلۡجَوَارِحِ	مُكَلِّبِينَ
	ع ل م		ج ر ح	ك ل ب

تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلَّمَكُمُ ٱللَّهُۖ فَكُلُواْ

تُعَلِّمُونَهُنَّ	مِمَّا	عَلَّمَكُمُ	ٱللَّهُۖ	فَكُلُواْ
ع ل م		ع ل م	ا ل ه	أ ك ل

مِمَّآ أَمۡسَكۡنَ عَلَيۡكُمۡ وَٱذۡكُرُواْ ٱسۡمَ

مِمَّآ	أَمۡسَكۡنَ	عَلَيۡكُمۡ	وَٱذۡكُرُواْ	ٱسۡمَ
	م س ك		ذ ك ر	س م و

ٱللَّهِ عَلَيۡهِۖ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۚ إِنَّ

ٱللَّهِ	عَلَيۡهِۖ	وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَۚ	إِنَّ
اَل‌ه		وق‌ی	اَل‌ه	

ٱللَّهَ سَرِيعُ ٱلۡحِسَابِ ۝٤ ٱلۡيَوۡمَ أُحِلَّ

ٱللَّهَ	سَرِيعُ	ٱلۡحِسَابِ ۝٤	ٱلۡيَوۡمَ	أُحِلَّ
اَل‌ه	س‌رع	ح‌س‌ب	ی‌وم	ح‌ل‌ل

لَكُمُ ٱلطَّيِّبَٰتُۖ وَطَعَامُ ٱلَّذِينَ أُوتُواْ

لَكُمُ	ٱلطَّيِّبَٰتُۖ	وَطَعَامُ	ٱلَّذِينَ	أُوتُواْ
	ط‌ی‌ب	ط‌ع‌م		اَت‌ی

ٱلۡكِتَٰبَ حِلّٞ لَّكُمۡ وَطَعَامُكُمۡ حِلّٞ

ٱلۡكِتَٰبَ	حِلّٞ	لَّكُمۡ	وَطَعَامُكُمۡ	حِلّٞ
ك ت ب	ح ل ل		ط ع م	ح ل ل

لَّهُمۡۖ وَٱلۡمُحۡصَنَٰتُ مِنَ ٱلۡمُؤۡمِنَٰتِ وَٱلۡمُحۡصَنَٰتُ

لَّهُمۡۖ	وَٱلۡمُحۡصَنَٰتُ	مِنَ	ٱلۡمُؤۡمِنَٰتِ	وَٱلۡمُحۡصَنَٰتُ
	ح ص ن		أ م ن	ح ص ن

مِنَ ٱلَّذِينَ أُوتُواْ ٱلۡكِتَٰبَ مِن

مِنَ	ٱلَّذِينَ	أُوتُواْ	ٱلۡكِتَٰبَ	مِن
		أ ت ى	ك ت ب	

قَبۡلِكُمۡ إِذَآ ءَاتَيۡتُمُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ مُحۡصِنِينَ

قَبۡلِكُمۡ	إِذَآ	ءَاتَيۡتُمُوهُنَّ	أُجُورَهُنَّ	مُحۡصِنِينَ
ق ب ل		أ ت ى	أ ج ر	ح ص ن

غَيۡرَ مُسَٰفِحِينَ وَلَا مُتَّخِذِيٓ أَخۡدَانٖۗ

غَيۡرَ	مُسَٰفِحِينَ	وَلَا	مُتَّخِذِيٓ	أَخۡدَانٖۗ
غ ى ر	س ف ح		أ خ ذ	خ د ن

وَمَن يَكۡفُرۡ بِٱلۡإِيمَٰنِ فَقَدۡ حَبِطَ

وَمَن	يَكۡفُرۡ	بِٱلۡإِيمَٰنِ	فَقَدۡ	حَبِطَ
	ك ف ر	أ م ن		ح ب ط

عَمَلُهُۥ وَهُوَ فِي ٱلۡأٓخِرَةِ مِنَ

عَمَلُهُۥ	وَهُوَ	فِي	ٱلۡأٓخِرَةِ	مِنَ
ع م ل			آ خ ر	

ٱلۡخَٰسِرِينَ ۝٥ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ إِذَا

ٱلۡخَٰسِرِينَ ۝٥	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُوٓاْ	إِذَا
خ س ر			آ م ن	

قُمۡتُمۡ إِلَى ٱلصَّلَوٰةِ فَٱغۡسِلُواْ وُجُوهَكُمۡ

قُمۡتُمۡ	إِلَى	ٱلصَّلَوٰةِ	فَٱغۡسِلُواْ	وُجُوهَكُمۡ
ق و م		ص ل و	غ س ل	و ج ه

وَأَيۡدِيَكُمۡ إِلَى ٱلۡمَرَافِقِ وَٱمۡسَحُواْ بِرُءُوسِكُمۡ

وَأَيۡدِيَكُمۡ	إِلَى	ٱلۡمَرَافِقِ	وَٱمۡسَحُواْ	بِرُءُوسِكُمۡ
ی دی		رف ق	م س ح	ر أ س

وَأَرۡجُلَكُمۡ إِلَى ٱلۡكَعۡبَيۡنِۚ وَإِن كُنتُمۡ

وَأَرۡجُلَكُمۡ	إِلَى	ٱلۡكَعۡبَيۡنِۚ	وَإِن	كُنتُمۡ
ر ج ل		ک ع ب		ک ون

جُنُبٗا فَٱطَّهَّرُواْۚ وَإِن كُنتُم مَّرۡضَىٰٓ

جُنُبٗا	فَٱطَّهَّرُواْۚ	وَإِن	كُنتُم	مَّرۡضَىٰٓ
ج ن ب	ط ه ر		ک ون	م ر ض

أَوۡ عَلَىٰ سَفَرٍ أَوۡ جَآءَ

أَوۡ	عَلَىٰ	سَفَرٍ	أَوۡ	جَآءَ
		س ف ر		ج ی ا

أَحَدٌ مِّنكُم مِّنَ ٱلۡغَآئِطِ أَوۡ

أَحَدٌ	مِّنكُم	مِّنَ	ٱلۡغَآئِطِ	أَوۡ
ا ح د			غ و ط	

لَٰمَسۡتُمُ ٱلنِّسَآءَ فَلَمۡ تَجِدُواْ مَآءً

لَٰمَسۡتُمُ	ٱلنِّسَآءَ	فَلَمۡ	تَجِدُواْ	مَآءً
ل م س	ن س و		و ج د	م و ه

فَتَيَمَّمُواْ صَعِيدًا طَيِّبًا فَٱمۡسَحُواْ بِوُجُوهِكُمۡ

فَتَيَمَّمُواْ	صَعِيدًا	طَيِّبًا	فَٱمۡسَحُواْ	بِوُجُوهِكُمۡ
ی م م	ص ع د	ط ی ب	م س ح	و ج ه

وَأَيۡدِيكُم مِّنۡهُۚ مَا يُرِيدُ ٱللَّهُ

وَأَيۡدِيكُم	مِّنۡهُۚ	مَا	يُرِيدُ	ٱللَّهُ
ی د ی			رود	اَل ه

لِيَجۡعَلَ عَلَيۡكُم مِّنۡ حَرَجٖ وَلَٰكِن

لِيَجۡعَلَ	عَلَيۡكُم	مِّنۡ	حَرَجٖ	وَلَٰكِن
ج ع ل			ح ر ج	

يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمۡ وَلِيُتِمَّ نِعۡمَتَهُۥ عَلَيۡكُمۡ

يُرِيدُ	لِيُطَهِّرَكُمۡ	وَلِيُتِمَّ	نِعۡمَتَهُۥ	عَلَيۡكُمۡ
رود	طهر	تمم	نعم	

لَعَلَّكُمۡ تَشۡكُرُونَ ٦ وَٱذۡكُرُواْ نِعۡمَةَ ٱللَّهِ

لَعَلَّكُمۡ	تَشۡكُرُونَ ٦	وَٱذۡكُرُواْ	نِعۡمَةَ	ٱللَّهِ
	شكر	ذكر	نعم	اله

عَلَيۡكُمۡ وَمِيثَٰقَهُ ٱلَّذِي وَاثَقَكُم بِهِۦٓ

عَلَيۡكُمۡ	وَمِيثَٰقَهُ	ٱلَّذِي	وَاثَقَكُم	بِهِۦٓ
	وثق		وثق	

إِذۡ قُلۡتُمۡ سَمِعۡنَا وَأَطَعۡنَاۖ وَٱتَّقُواْ

إِذۡ	قُلۡتُمۡ	سَمِعۡنَا	وَأَطَعۡنَاۖ	وَٱتَّقُواْ
	قول	سمع	طوع	وقی

ٱللَّهَۚ إِنَّ ٱللَّهَ عَلِيمُۢ بِذَاتِ

ٱللَّهَۚ	إِنَّ	ٱللَّهَ	عَلِيمُۢ	بِذَاتِ
اله		اله	علم	

ٱلصُّدُورِ ۝٧ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ كُونُواْ

ٱلصُّدُورِ ۝٧	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	كُونُواْ
صدر			امن	کون

قَوَّمِينَ لِلَّهِ شُهَدَآءَ بِٱلۡقِسۡطِۖ وَلَا

قَوَّمِينَ	لِلَّهِ	شُهَدَآءَ	بِٱلۡقِسۡطِۖ	وَلَا
ق و م	ا ل ه	ش ه د	ق س ط	

يَجۡرِمَنَّكُمۡ شَنَـَٔانُ قَوۡمٍ عَلَىٰٓ أَلَّا

يَجۡرِمَنَّكُمۡ	شَنَـَٔانُ	قَوۡمٍ	عَلَىٰٓ	أَلَّا
ج ر م	ش ن ا	ق و م		

تَعۡدِلُواْۚ ٱعۡدِلُواْ هُوَ أَقۡرَبُ لِلتَّقۡوَىٰۖ

تَعۡدِلُواْۚ	ٱعۡدِلُواْ	هُوَ	أَقۡرَبُ	لِلتَّقۡوَىٰۖ
ع د ل	ع د ل		ق ر ب	و ق ی

وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۚ إِنَّ ٱللَّهَ خَبِيرُۢ

وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَۚ	إِنَّ	ٱللَّهَ	خَبِيرُۢ
وقی	اَلٰہ		اَلٰہ	خ ب ر

بِمَا تَعۡمَلُونَ ۝٨ وَعَدَ ٱللَّهُ ٱلَّذِينَ

بِمَا	تَعۡمَلُونَ ۝٨	وَعَدَ	ٱللَّهُ	ٱلَّذِينَ
	ع م ل	وعد	اَلٰہ	

ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِ لَهُم مَّغۡفِرَةٌ

ءَامَنُواْ	وَعَمِلُواْ	ٱلصَّٰلِحَٰتِ	لَهُم	مَّغۡفِرَةٌ
اَمن	ع م ل	ص ل ح		غ ف ر

وَأَجۡرٌ عَظِيمٞ ٩ وَٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَكَذَّبُواْ

وَأَجۡرٌ	عَظِيمٞ ٩	وَٱلَّذِينَ	كَفَرُواْ	وَكَذَّبُواْ
أجر	عظم		كفر	كذب

بِـَٔايَٰتِنَآ أُوْلَٰٓئِكَ أَصۡحَٰبُ ٱلۡجَحِيمِ ١٠ يَٰٓأَيُّهَا

بِـَٔايَٰتِنَآ	أُوْلَٰٓئِكَ	أَصۡحَٰبُ	ٱلۡجَحِيمِ ١٠	يَٰٓأَيُّهَا
أيى		صحب	جحم	

ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱذۡكُرُواْ نِعۡمَتَ ٱللَّهِ

ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	ٱذۡكُرُواْ	نِعۡمَتَ	ٱللَّهِ
	أمن	ذكر	نعم	أله

عَلَيۡكُمۡ إِذۡ هَمَّ قَوۡمٌ أَن

عَلَيۡكُمۡ	إِذۡ	هَمَّ	قَوۡمٌ	أَن
		ہمم	قوم	

يَبۡسُطُوٓاْ إِلَيۡكُمۡ أَيۡدِيَهُمۡ فَكَفَّ أَيۡدِيَهُمۡ

يَبۡسُطُوٓاْ	إِلَيۡكُمۡ	أَيۡدِيَهُمۡ	فَكَفَّ	أَيۡدِيَهُمۡ
ب س ط		ی دی	ک ف ف	ی دی

عَنكُمۡۖ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۚ وَعَلَى ٱللَّهِ

عَنكُمۡۖ	وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَۚ	وَعَلَى	ٱللَّهِ
	وق ی	اَل ہ		اَل ہ

فَلۡيَتَوَكَّلِ ٱلۡمُؤۡمِنُونَ ١١ وَلَقَدۡ أَخَذَ ٱللَّهُ

فَلۡيَتَوَكَّلِ	ٱلۡمُؤۡمِنُونَ ١١	وَلَقَدۡ	أَخَذَ	ٱللَّهُ
وكل	امن		اخذ	اله

مِيثَٰقَ بَنِيٓ إِسۡرَٰٓءِيلَ وَبَعَثۡنَا مِنۡهُمُ

مِيثَٰقَ	بَنِيٓ	إِسۡرَٰٓءِيلَ	وَبَعَثۡنَا	مِنۡهُمُ
وثق	بني		بعث	

ٱثۡنَيۡ عَشَرَ نَقِيبٗاۖ وَقَالَ ٱللَّهُ

ٱثۡنَيۡ	عَشَرَ	نَقِيبٗاۖ	وَقَالَ	ٱللَّهُ
ثني	عشر	نقب	قول	اله

إِنِّي مَعَكُمۡۖ لَئِنۡ أَقَمۡتُمُ ٱلصَّلَوٰةَ

إِنِّي	مَعَكُمۡۖ	لَئِنۡ	أَقَمۡتُمُ	ٱلصَّلَوٰةَ
			قوم	صلو

وَءَاتَيۡتُمُ ٱلزَّكَوٰةَ وَءَامَنتُم بِرُسُلِي وَعَزَّرۡتُمُوهُمۡ

وَءَاتَيۡتُمُ	ٱلزَّكَوٰةَ	وَءَامَنتُم	بِرُسُلِي	وَعَزَّرۡتُمُوهُمۡ
أتى	زكو	أمن	رسل	عزر

وَأَقۡرَضۡتُمُ ٱللَّهَ قَرۡضًا حَسَنًا لَّأُكَفِّرَنَّ

وَأَقۡرَضۡتُمُ	ٱللَّهَ	قَرۡضًا	حَسَنًا	لَّأُكَفِّرَنَّ
قرض	أله	قرض	حسن	كفر

عَنكُمۡ سَيِّـَٔاتِكُمۡ وَلَأُدۡخِلَنَّكُمۡ جَنَّٰتٖ تَجۡرِي

عَنكُمۡ	سَيِّـَٔاتِكُمۡ	وَلَأُدۡخِلَنَّكُمۡ	جَنَّٰتٖ	تَجۡرِي
	س و أ	د خ ل	ج ن ن	ج ر ي

مِن تَحۡتِهَا ٱلۡأَنۡهَٰرُ فَمَن كَفَرَ

مِن	تَحۡتِهَا	ٱلۡأَنۡهَٰرُ	فَمَن	كَفَرَ
	ت ح ت	ن ه ر		ك ف ر

بَعۡدَ ذَٰلِكَ مِنكُمۡ فَقَدۡ ضَلَّ

بَعۡدَ	ذَٰلِكَ	مِنكُمۡ	فَقَدۡ	ضَلَّ
				ض ل ل

سَوَآءَ ٱلسَّبِيلِ ﴿١٢﴾ فَبِمَا نَقۡضِهِم مِّيثَٰقَهُمۡ

سَوَآءَ	ٱلسَّبِيلِ ﴿١٢﴾	فَبِمَا	نَقۡضِهِم	مِّيثَٰقَهُمۡ
س و ی	س ب ل		ن ق ض	و ث ق

لَعَنَّهُمۡ وَجَعَلۡنَا قُلُوبَهُمۡ قَٰسِيَةٗۖ يُحَرِّفُونَ

لَعَنَّهُمۡ	وَجَعَلۡنَا	قُلُوبَهُمۡ	قَٰسِيَةٗۖ	يُحَرِّفُونَ
ل ع ن	ج ع ل	ق ل ب	ق س و	ح ر ف

ٱلۡكَلِمَ عَن مَّوَاضِعِهِۦ وَنَسُواْ حَظّٗا

ٱلۡكَلِمَ	عَن	مَّوَاضِعِهِۦ	وَنَسُواْ	حَظّٗا
ک ل م		و ض ع	ن س ی	ح ظ ظ

مِّمَّا ذُكِّرُواْ بِهِۦۚ وَلَا تَزَالُ

مِّمَّا	ذُكِّرُواْ	بِهِۦۚ	وَلَا	تَزَالُ
	ذكر			زال

تَطَّلِعُ عَلَىٰ خَآئِنَةٍ مِّنۡهُمۡ إِلَّا

تَطَّلِعُ	عَلَىٰ	خَآئِنَةٍ	مِّنۡهُمۡ	إِلَّا
طلع		خون		

قَلِيلٗا مِّنۡهُمۡۖ فَٱعۡفُ عَنۡهُمۡ وَٱصۡفَحۡۚ

قَلِيلٗا	مِّنۡهُمۡۖ	فَٱعۡفُ	عَنۡهُمۡ	وَٱصۡفَحۡۚ
قلل		عفو		صفح

إِنَّ ٱللَّهَ يُحِبُّ ٱلۡمُحۡسِنِينَ ١٣ وَمِنَ

إِنَّ	ٱللَّهَ	يُحِبُّ	ٱلۡمُحۡسِنِينَ ١٣	وَمِنَ
	اَلٰه	ح ب ب	ح س ن	

ٱلَّذِينَ قَالُوٓاْ إِنَّا نَصَٰرَىٰٓ أَخَذۡنَا

ٱلَّذِينَ	قَالُوٓاْ	إِنَّا	نَصَٰرَىٰٓ	أَخَذۡنَا
	ق و ل		ن ص ر	اَخ ذ

مِيثَٰقَهُمۡ فَنَسُواْ حَظّٗا مِّمَّا ذُكِّرُواْ

مِيثَٰقَهُمۡ	فَنَسُواْ	حَظّٗا	مِّمَّا	ذُكِّرُواْ
و ث ق	ن س ی	ح ظ ظ		ذ ک ر

بِهِۦ فَأَغۡرَيۡنَا بَيۡنَهُمُ ٱلۡعَدَاوَةَ وَٱلۡبَغۡضَآءَ

بِهِۦ	فَأَغۡرَيۡنَا	بَيۡنَهُمُ	ٱلۡعَدَاوَةَ	وَٱلۡبَغۡضَآءَ
	غرو	بین	عدو	بغض

إِلَىٰ يَوۡمِ ٱلۡقِيَٰمَةِۚ وَسَوۡفَ يُنَبِّئُهُمُ

إِلَىٰ	يَوۡمِ	ٱلۡقِيَٰمَةِۚ	وَسَوۡفَ	يُنَبِّئُهُمُ
	یوم	قوم		نبا

ٱللَّهُ بِمَا كَانُواْ يَصۡنَعُونَ ١٤ يَٰٓأَهۡلَ

ٱللَّهُ	بِمَا	كَانُواْ	يَصۡنَعُونَ ١٤	يَٰٓأَهۡلَ
اله		کون	صنع	اهل

ٱلۡكِتَٰبِ قَدۡ جَآءَكُمۡ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ

ٱلۡكِتَٰبِ	قَدۡ	جَآءَكُمۡ	رَسُولُنَا	يُبَيِّنُ
ک ت ب		ج ی ا	ر س ل	ب ی ن

لَكُمۡ كَثِيرٗا مِّمَّا كُنتُمۡ تُخۡفُونَ

لَكُمۡ	كَثِيرٗا	مِّمَّا	كُنتُمۡ	تُخۡفُونَ
	ک ث ر		ک ون	خ ف ی

مِنَ ٱلۡكِتَٰبِ وَيَعۡفُواْ عَن كَثِيرٖۚ

مِنَ	ٱلۡكِتَٰبِ	وَيَعۡفُواْ	عَن	كَثِيرٖۚ
	ک ت ب	ع ف و		ک ث ر

قَدۡ جَآءَكُم مِّنَ ٱللَّهِ نُورٞ

قَدۡ	جَآءَكُم	مِّنَ	ٱللَّهِ	نُورٞ
	ج ی ا		اَل ہ	ن ور

وَكِتَٰبٞ مُّبِينٞ ١٥ يَهۡدِي بِهِ ٱللَّهُ

وَكِتَٰبٞ	مُّبِينٞ ١٥	يَهۡدِي	بِهِ	ٱللَّهُ
ک ت ب	ب ی ن	ہ دی		اَل ہ

مَنِ ٱتَّبَعَ رِضۡوَٰنَهُۥ سُبُلَ ٱلسَّلَٰمِ

مَنِ	ٱتَّبَعَ	رِضۡوَٰنَهُۥ	سُبُلَ	ٱلسَّلَٰمِ
	ت ب ع	ر ض و	س ب ل	س ل م

وَيُخۡرِجُهُم مِّنَ ٱلظُّلُمَٰتِ إِلَى ٱلنُّورِ

وَيُخۡرِجُهُم	مِّنَ	ٱلظُّلُمَٰتِ	إِلَى	ٱلنُّورِ
خرج		ظلم		نور

بِإِذۡنِهِۦ وَيَهۡدِيهِمۡ إِلَىٰ صِرَٰطٖ مُّسۡتَقِيمٖ ١٦

بِإِذۡنِهِۦ	وَيَهۡدِيهِمۡ	إِلَىٰ	صِرَٰطٖ	مُّسۡتَقِيمٖ ١٦
اذن	هدى		صرط	قوم

لَّقَدۡ كَفَرَ ٱلَّذِينَ قَالُوٓاْ إِنَّ

لَّقَدۡ	كَفَرَ	ٱلَّذِينَ	قَالُوٓاْ	إِنَّ
	كفر		قول	

ٱللَّهَ هُوَ ٱلۡمَسِيحُ ٱبۡنُ مَرۡيَمَۚ

ٱللَّهَ	هُوَ	ٱلۡمَسِيحُ	ٱبۡنُ	مَرۡيَمَۚ
اَلٰه			ب ن ی	

قُلۡ فَمَن يَمۡلِكُ مِنَ ٱللَّهِ

قُلۡ	فَمَن	يَمۡلِكُ	مِنَ	ٱللَّهِ
ق و ل		م ل ک		اَلٰه

شَيۡـًٔا إِنۡ أَرَادَ أَن يُهۡلِكَ

شَيۡـًٔا	إِنۡ	أَرَادَ	أَن	يُهۡلِكَ
ش ی ا		رود		ه ل ک

ٱلۡمَسِيحَ ٱبۡنَ مَرۡيَمَ وَأُمُّهُۥ وَمَن

ٱلۡمَسِيحَ	ٱبۡنَ	مَرۡيَمَ	وَأُمُّهُۥ	وَمَن
	ب ن ی		اُ م م	

فِي ٱلۡأَرۡضِ جَمِيعٗاۗ وَلِلَّهِ مُلۡكُ

فِي	ٱلۡأَرۡضِ	جَمِيعٗاۗ	وَلِلَّهِ	مُلۡكُ
	اَ ر ض	ج م ع	اَ ل ہ	م ل ک

ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِ وَمَا بَيۡنَهُمَاۚ يَخۡلُقُ

ٱلسَّمَٰوَٰتِ	وَٱلۡأَرۡضِ	وَمَا	بَيۡنَهُمَاۚ	يَخۡلُقُ
س م و	اَ ر ض		ب ی ن	خ ل ق

مَا يَشَآءُۚ وَٱللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ

مَا	يَشَآءُۚ	وَٱللَّهُ	عَلَىٰ	كُلِّ
	ش ی ا	ا ل ہ		ک ل ل

شَيۡءٖ قَدِيرٞ ١٧ وَقَالَتِ ٱلۡيَهُودُ وَٱلنَّصَٰرَىٰ

شَيۡءٖ	قَدِيرٞ ١٧	وَقَالَتِ	ٱلۡيَهُودُ	وَٱلنَّصَٰرَىٰ
ش ی ا	ق د ر	ق و ل		ن ص ر

نَحۡنُ أَبۡنَٰٓؤُاْ ٱللَّهِ وَأَحِبَّآؤُهُۥۚ قُلۡ

نَحۡنُ	أَبۡنَٰٓؤُاْ	ٱللَّهِ	وَأَحِبَّآؤُهُۥۚ	قُلۡ
	ب ن ی	ا ل ہ	ح ب ب	ق و ل

فَلِمَ يُعَذِّبُكُم بِذُنُوبِكُمۖ بَلۡ أَنتُم

فَلِمَ	يُعَذِّبُكُم	بِذُنُوبِكُمۖ	بَلۡ	أَنتُم
	ع ذ ب	ذ ن ب		

بَشَرٞ مِّمَّنۡ خَلَقَۚ يَغۡفِرُ لِمَن

بَشَرٞ	مِّمَّنۡ	خَلَقَۚ	يَغۡفِرُ	لِمَن
ب ش ر		خ ل ق	غ ف ر	

يَشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَآءُۚ وَلِلَّهِ

يَشَآءُ	وَيُعَذِّبُ	مَن	يَشَآءُۚ	وَلِلَّهِ
ش ی ا	ع ذ ب		ش ی ا	ا ل ه

مُلۡكُ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِ وَمَا بَيۡنَهُمَاۖ

مُلۡكُ	ٱلسَّمَٰوَٰتِ	وَٱلۡأَرۡضِ	وَمَا	بَيۡنَهُمَاۖ
م ل ک	س م و	اَرض		ب ی ن

وَإِلَيۡهِ ٱلۡمَصِيرُ ١٨ يَٰٓأَهۡلَ ٱلۡكِتَٰبِ قَدۡ

وَإِلَيۡهِ	ٱلۡمَصِيرُ ١٨	يَٰٓأَهۡلَ	ٱلۡكِتَٰبِ	قَدۡ
	ص ی ر	اَہل	ک ت ب	

جَآءَكُمۡ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمۡ عَلَىٰ

جَآءَكُمۡ	رَسُولُنَا	يُبَيِّنُ	لَكُمۡ	عَلَىٰ
ج ی اَ	ر س ل	ب ی ن		

فَتۡرَةٖ مِّنَ ٱلرُّسُلِ أَن تَقُولُواْ

فَتۡرَةٖ	مِّنَ	ٱلرُّسُلِ	أَن	تَقُولُواْ
ف ت ر		ر س ل		ق و ل

مَا جَآءَنَا مِنۢ بَشِيرٖ وَلَا

مَا	جَآءَنَا	مِنۢ	بَشِيرٖ	وَلَا
	ج ی أ		ب ش ر	

نَذِيرٖۖ فَقَدۡ جَآءَكُم بَشِيرٞ وَنَذِيرٞۗ

نَذِيرٖۖ	فَقَدۡ	جَآءَكُم	بَشِيرٞ	وَنَذِيرٞۗ
ن ذ ر		ج ی أ	ب ش ر	ن ذ ر

وَٱللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيۡءٖ قَدِيرٞ ١٩

وَٱللَّهُ	عَلَىٰ	كُلِّ	شَيۡءٖ	قَدِيرٞ ١٩
اَلہ		کل ل	ش ی ا	ق در

وَإِذۡ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوۡمِهِۦ يَٰقَوۡمِ

وَإِذۡ	قَالَ	مُوسَىٰ	لِقَوۡمِهِۦ	يَٰقَوۡمِ
	قول		قوم	قوم

ٱذۡكُرُواْ نِعۡمَتَ ٱللَّهِ عَلَيۡكُمۡ إِذۡ

ٱذۡكُرُواْ	نِعۡمَتَ	ٱللَّهِ	عَلَيۡكُمۡ	إِذۡ
ذکر	ن ع م	اَلہ		

جَعَلَ فِيكُمۡ أَنۢبِيَآءَ وَجَعَلَكُم مُّلُوكٗا

جَعَلَ	فِيكُمۡ	أَنۢبِيَآءَ	وَجَعَلَكُم	مُّلُوكٗا
ج ع ل		ن ب ا	ج ع ل	م ل ک

وَءَاتَىٰكُم مَّا لَمۡ يُؤۡتِ أَحَدٗا

وَءَاتَىٰكُم	مَّا	لَمۡ	يُؤۡتِ	أَحَدٗا
ا ت ی			ا ت ی	ا ح د

مِّنَ ٱلۡعَٰلَمِينَ ٢٠ يَٰقَوۡمِ ٱدۡخُلُواْ ٱلۡأَرۡضَ

مِّنَ	ٱلۡعَٰلَمِينَ ٢٠	يَٰقَوۡمِ	ٱدۡخُلُواْ	ٱلۡأَرۡضَ
	ع ل م	ق و م	د خ ل	ا ر ض

ٱلۡمُقَدَّسَةَ ٱلَّتِي كَتَبَ ٱللَّهُ لَكُمۡ

ٱلۡمُقَدَّسَةَ	ٱلَّتِي	كَتَبَ	ٱللَّهُ	لَكُمۡ
قدس		كتب	اَله	

وَلَا تَرۡتَدُّواْ عَلَىٰٓ أَدۡبَارِكُمۡ فَتَنقَلِبُواْ

وَلَا	تَرۡتَدُّواْ	عَلَىٰٓ	أَدۡبَارِكُمۡ	تَنقَلِبُواْ
	ردد		دبر	قلب

خَٰسِرِينَ ٢١ قَالُواْ يَٰمُوسَىٰٓ إِنَّ فِيهَا

خَٰسِرِينَ ٢١	قَالُواْ	يَٰمُوسَىٰٓ	إِنَّ	فِيهَا
خسر	قول			

قَوْمًا جَبَّارِينَ وَإِنَّا لَن نَّدْخُلَهَا

قَوْمًا	جَبَّارِينَ	وَإِنَّا	لَن	نَّدْخُلَهَا
ق و م	ج ب ر			د خ ل

حَتَّىٰ يَخْرُجُواْ مِنْهَا فَإِن يَخْرُجُواْ

حَتَّىٰ	يَخْرُجُواْ	مِنْهَا	فَإِن	يَخْرُجُواْ
	خ ر ج			خ ر ج

مِنْهَا فَإِنَّا دَٰخِلُونَ ﴿٢٢﴾ قَالَ رَجُلَانِ

مِنْهَا	فَإِنَّا	دَٰخِلُونَ ﴿٢٢﴾	قَالَ	رَجُلَانِ
		د خ ل	ق و ل	ر ج ل

مِنَ ٱلَّذِينَ يَخَافُونَ أَنۡعَمَ ٱللَّهُ

مِنَ	ٱلَّذِينَ	يَخَافُونَ	أَنۡعَمَ	ٱللَّهُ
		خوف	نعم	اله

عَلَيۡهِمَا ٱدۡخُلُواْ عَلَيۡهِمُ ٱلۡبَابَ فَإِذَا

عَلَيۡهِمَا	ٱدۡخُلُواْ	عَلَيۡهِمُ	ٱلۡبَابَ	فَإِذَا
	دخل		بوب	

دَخَلۡتُمُوهُ فَإِنَّكُمۡ غَٰلِبُونَۚ وَعَلَى ٱللَّهِ

دَخَلۡتُمُوهُ	فَإِنَّكُمۡ	غَٰلِبُونَۚ	وَعَلَى	ٱللَّهِ
دخل		غلب		اله

فَتَوَكَّلُوٓاْ إِن كُنتُم مُّؤۡمِنِينَ ٢٣ قَالُواْ

فَتَوَكَّلُوٓاْ	إِن	كُنتُم	مُّؤۡمِنِينَ ٢٣	قَالُواْ
وكل		كون	أمن	قول

يَٰمُوسَىٰٓ إِنَّا لَن نَّدۡخُلَهَآ أَبَدٗا

يَٰمُوسَىٰٓ	إِنَّا	لَن	نَّدۡخُلَهَآ	أَبَدٗا
			دخل	أبد

مَّا دَامُواْ فِيهَا فَٱذۡهَبۡ أَنتَ

مَّا	دَامُواْ	فِيهَا	فَٱذۡهَبۡ	أَنتَ
	دوم		ذهب	

وَرَبُّكَ فَقَٰتِلَآ إِنَّا هَٰهُنَا قَٰعِدُونَ ﴿٢٤﴾

وَرَبُّكَ	فَقَٰتِلَآ	إِنَّا	هَٰهُنَا	قَٰعِدُونَ ﴿٢٤﴾
ربب	قتل			قعد

قَالَ رَبِّ إِنِّي لَآ أَمۡلِكُ

قَالَ	رَبِّ	إِنِّي	لَآ	أَمۡلِكُ
قول	ربب			ملك

إِلَّا نَفۡسِي وَأَخِيۖ فَٱفۡرُقۡ بَيۡنَنَا

إِلَّا	نَفۡسِي	وَأَخِيۖ	فَٱفۡرُقۡ	بَيۡنَنَا
	نفس	أخو	فرق	بين

وَبَيۡنَ ٱلۡقَوۡمِ ٱلۡفَٰسِقِينَ ٢٥ قَالَ فَإِنَّهَا

وَبَيۡنَ	ٱلۡقَوۡمِ	ٱلۡفَٰسِقِينَ ٢٥	قَالَ	فَإِنَّهَا
ب ی ن	ق و م	ف س ق	ق و ل	

مُحَرَّمَةٌ عَلَيۡهِمۡ أَرۡبَعِينَ سَنَةٗۛ يَتِيهُونَ

مُحَرَّمَةٌ	عَلَيۡهِمۡ	أَرۡبَعِينَ	سَنَةٗۛ	يَتِيهُونَ
ح ر م		ر ب ع	س ن و	ت ی ه

فِي ٱلۡأَرۡضِۚ فَلَا تَأۡسَ عَلَى

فِي	ٱلۡأَرۡضِۚ	فَلَا	تَأۡسَ	عَلَى
	أ ر ض		أ س و	

ٱلۡقَوۡمِ ٱلۡفَٰسِقِينَ ٢٦ وَٱتۡلُ عَلَيۡهِمۡ نَبَأَ

ٱلۡقَوۡمِ	ٱلۡفَٰسِقِينَ ٢٦	وَٱتۡلُ	عَلَيۡهِمۡ	نَبَأَ
ق و م	ف س ق	ت ل و		ن ب أ

ٱبۡنَيۡ ءَادَمَ بِٱلۡحَقِّ إِذۡ قَرَّبَا

ٱبۡنَيۡ	ءَادَمَ	بِٱلۡحَقِّ	إِذۡ	قَرَّبَا
ب ن ى		ح ق ق		ق ر ب

قُرۡبَانًا فَتُقُبِّلَ مِنۡ أَحَدِهِمَا وَلَمۡ

قُرۡبَانًا	فَتُقُبِّلَ	مِنۡ	أَحَدِهِمَا	وَلَمۡ
ق ر ب	ق ب ل		أ ح د	

يُتَقَبَّلَ مِنَ ٱلۡأٓخَرِ قَالَ لَأَقۡتُلَنَّكَۖ

يُتَقَبَّلَ	مِنَ	ٱلۡأٓخَرِ	قَالَ	لَأَقۡتُلَنَّكَۖ
ق ب ل		أ خ ر	ق و ل	ق ت ل

قَالَ إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ ٱللَّهُ مِنَ

قَالَ	إِنَّمَا	يَتَقَبَّلُ	ٱللَّهُ	مِنَ
ق و ل		ق ب ل	أ ل ه	

ٱلۡمُتَّقِينَ ٢٧ لَئِنۢ بَسَطتَ إِلَيَّ يَدَكَ

ٱلۡمُتَّقِينَ ٢٧	لَئِنۢ	بَسَطتَ	إِلَيَّ	يَدَكَ
و ق ى		ب س ط		ى د ى

لِتَقۡتُلَنِي مَآ أَنَا۠ بِبَاسِطٖ يَدِيَ

لِتَقۡتُلَنِي	مَآ	أَنَا۠	بِبَاسِطٖ	يَدِيَ
ق ت ل			ب س ط	ی دی

إِلَيۡكَ لِأَقۡتُلَكَۖ إِنِّيٓ أَخَافُ ٱللَّهَ

إِلَيۡكَ	لِأَقۡتُلَكَۖ	إِنِّيٓ	أَخَافُ	ٱللَّهَ
	ق ت ل		خ و ف	ا ل ہ

رَبَّ ٱلۡعَٰلَمِينَ ٢٨ إِنِّيٓ أُرِيدُ أَن

رَبَّ	ٱلۡعَٰلَمِينَ ٢٨	إِنِّيٓ	أُرِيدُ	أَن
ر ب ب	ع ل م		ر و د	

تَبُوٓأَ بِإِثۡمِي وَإِثۡمِكَ فَتَكُونَ مِنۡ

تَبُوٓأَ	بِإِثۡمِي	وَإِثۡمِكَ	فَتَكُونَ	مِنۡ
ب وَ اَ	اَث م	اَث م	ک ون	

أَصۡحَٰبِ ٱلنَّارِۚ وَذَٰلِكَ جَزَٰٓؤُاْ ٱلظَّٰلِمِينَ ٢٩

أَصۡحَٰبِ	ٱلنَّارِۚ	وَذَٰلِكَ	جَزَٰٓؤُاْ	ٱلظَّٰلِمِينَ ٢٩
ص ح ب	ن ور		ج ز ی	ظ ل م

فَطَوَّعَتۡ لَهُۥ نَفۡسُهُۥ قَتۡلَ أَخِيهِ

فَطَوَّعَتۡ	لَهُۥ	نَفۡسُهُۥ	قَتۡلَ	أَخِيهِ
ط و ع		ن ف س	ق ت ل	اَخ وَ

فَقَتَلَهُۥ فَأَصۡبَحَ مِنَ ٱلۡخَٰسِرِينَ ٣٠ فَبَعَثَ

فَقَتَلَهُۥ	فَأَصۡبَحَ	مِنَ	ٱلۡخَٰسِرِينَ ٣٠	فَبَعَثَ
ق ت ل	ص ب ح		خ س ر	ب ع ث

ٱللَّهُ غُرَابٗا يَبۡحَثُ فِي ٱلۡأَرۡضِ

ٱللَّهُ	غُرَابٗا	يَبۡحَثُ	فِي	ٱلۡأَرۡضِ
اَلٰه	غ ر ب	ب ح ث		اَرض

لِيُرِيَهُۥ كَيۡفَ يُوَٰرِي سَوۡءَةَ أَخِيهِۚ

لِيُرِيَهُۥ	كَيۡفَ	يُوَٰرِي	سَوۡءَةَ	أَخِيهِۚ
ر اَی	ک ی ف	وری	س و اَ	اَخ و

قَالَ يَٰوَيۡلَتَىٰٓ أَعَجَزۡتُ أَنۡ أَكُونَ

قَالَ	يَٰوَيۡلَتَىٰٓ	أَعَجَزۡتُ	أَنۡ	أَكُونَ
ق ول		ع ج ز		ک ون

مِثۡلَ هَٰذَا ٱلۡغُرَابِ فَأُوَٰرِيَ سَوۡءَةَ

مِثۡلَ	هَٰذَا	ٱلۡغُرَابِ	فَأُوَٰرِيَ	سَوۡءَةَ
م ث ل		غ ر ب	و ر ی	س و أ

أَخِيۖ فَأَصۡبَحَ مِنَ ٱلنَّٰدِمِينَ ٣١ مِنۡ

أَخِيۖ	فَأَصۡبَحَ	مِنَ	ٱلنَّٰدِمِينَ ٣١	مِنۡ
أ خ و	ص ب ح		ن د م	

أَجۡلِ ذَٰلِكَ كَتَبۡنَا عَلَىٰ بَنِيٓ

أَجۡلِ	ذَٰلِكَ	كَتَبۡنَا	عَلَىٰ	بَنِيٓ
أجل		كتب		بنى

إِسۡرَٰٓءِيلَ أَنَّهُۥ مَن قَتَلَ نَفۡسَۢا

إِسۡرَٰٓءِيلَ	أَنَّهُۥ	مَن	قَتَلَ	نَفۡسَۢا
			قتل	نفس

بِغَيۡرِ نَفۡسٍ أَوۡ فَسَادٖ فِي

بِغَيۡرِ	نَفۡسٍ	أَوۡ	فَسَادٖ	فِي
غير	نفس		فسد	

ٱلۡأَرۡضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ ٱلنَّاسَ جَمِيعًا

ٱلۡأَرۡضِ	فَكَأَنَّمَا	قَتَلَ	ٱلنَّاسَ	جَمِيعًا
ارض		ق ت ل	ن و س	ج م ع

وَمَنۡ أَحۡيَاهَا فَكَأَنَّمَآ أَحۡيَا ٱلنَّاسَ

وَمَنۡ	أَحۡيَاهَا	فَكَأَنَّمَآ	أَحۡيَا	ٱلنَّاسَ
	ح ی ی		ح ی ی	ن و س

جَمِيعًاۚ وَلَقَدۡ جَآءَتۡهُمۡ رُسُلُنَا بِٱلۡبَيِّنَٰتِ

جَمِيعًاۚ	وَلَقَدۡ	جَآءَتۡهُمۡ	رُسُلُنَا	بِٱلۡبَيِّنَٰتِ
ج م ع		ج ی ا	ر س ل	ب ی ن

ثُمَّ إِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُم بَعْدَ

ثُمَّ	إِنَّ	كَثِيرًا	مِّنْهُم	بَعْدَ
		ك ث ر		ب ع د

ذَٰلِكَ فِي ٱلْأَرْضِ لَمُسْرِفُونَ ﴿٣٢﴾ إِنَّمَا

ذَٰلِكَ	فِي	ٱلْأَرْضِ	لَمُسْرِفُونَ ﴿٣٢﴾	إِنَّمَا
		أ ر ض	س ر ف	

جَزَٰٓؤُاْ ٱلَّذِينَ يُحَارِبُونَ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ

جَزَٰٓؤُاْ	ٱلَّذِينَ	يُحَارِبُونَ	ٱللَّهَ	وَرَسُولَهُۥ
ج ز ى		ح ر ب	أ ل ه	ر س ل

وَيَسۡعَوۡنَ فِي ٱلۡأَرۡضِ فَسَادًا أَن

وَيَسۡعَوۡنَ	فِي	ٱلۡأَرۡضِ	فَسَادًا	أَن
س ع ی		ارض	ف س د	

يُقَتَّلُوٓاْ أَوۡ يُصَلَّبُوٓاْ أَوۡ تُقَطَّعَ

يُقَتَّلُوٓاْ	أَوۡ	يُصَلَّبُوٓاْ	أَوۡ	تُقَطَّعَ
ق ت ل		ص ل ب		ق ط ع

أَيۡدِيهِمۡ وَأَرۡجُلُهُم مِّنۡ خِلَٰفٍ أَوۡ

أَيۡدِيهِمۡ	وَأَرۡجُلُهُم	مِّنۡ	خِلَٰفٍ	أَوۡ
ی د ی	رجل		خ ل ف	

يُنفَوۡاْ مِنَ ٱلۡأَرۡضِۚ ذَٰلِكَ لَهُمۡ

يُنفَوۡاْ	مِنَ	ٱلۡأَرۡضِۚ	ذَٰلِكَ	لَهُمۡ
ن ف ی		اَرض		

خِزۡيٞ فِي ٱلدُّنۡيَاۖ وَلَهُمۡ فِي

خِزۡيٞ	فِي	ٱلدُّنۡيَاۖ	وَلَهُمۡ	فِي
خ ز ی		دن و		

ٱلۡأٓخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ٣٣ إِلَّا ٱلَّذِينَ

ٱلۡأٓخِرَةِ	عَذَابٌ	عَظِيمٌ ٣٣	إِلَّا	ٱلَّذِينَ
اَخ ر	ع ذ ب	ع ظ م		

تَابُواْ مِن قَبۡلِ أَن تَقۡدِرُواْ

تَابُواْ	مِن	قَبۡلِ	أَن	تَقۡدِرُواْ
ت و ب		ق ب ل		ق د ر

عَلَيۡهِمۡۖ فَٱعۡلَمُوٓاْ أَنَّ ٱللَّهَ غَفُورٞ

عَلَيۡهِمۡۖ	فَٱعۡلَمُوٓاْ	أَنَّ	ٱللَّهَ	غَفُورٞ
	ع ل م		ا ل ه	غ ف ر

رَّحِيمٞ ٣٤ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱتَّقُواْ

رَّحِيمٞ ٣٤	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	ٱتَّقُواْ
ر ح م			ا م ن	و ق ى

ٱللَّهَ وَٱبۡتَغُوٓاْ إِلَيۡهِ ٱلۡوَسِيلَةَ وَجَٰهِدُواْ

ٱللَّهَ	وَٱبۡتَغُوٓاْ	إِلَيۡهِ	ٱلۡوَسِيلَةَ	وَجَٰهِدُواْ
اَلٰه	ب غ ی		وسل	ج ه د

فِي سَبِيلِهِۦ لَعَلَّكُمۡ تُفۡلِحُونَ ٣٥ إِنَّ

فِي	سَبِيلِهِۦ	لَعَلَّكُمۡ	تُفۡلِحُونَ ٣٥	إِنَّ
	س ب ل		ف ل ح	

ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لَوۡ أَنَّ لَهُم

ٱلَّذِينَ	كَفَرُواْ	لَوۡ	أَنَّ	لَهُم
	ک ف ر			

مَّا فِي ٱلۡأَرۡضِ جَمِيعًا وَمِثۡلَهُۥ

مَّا	فِي	ٱلۡأَرۡضِ	جَمِيعًا	وَمِثۡلَهُۥ
		ارض	جمع	مثل

مَعَهُۥ لِيَفۡتَدُواْ بِهِۦ مِنۡ عَذَابِ

مَعَهُۥ	لِيَفۡتَدُواْ	بِهِۦ	مِنۡ	عَذَابِ
	فدی			عذب

يَوۡمِ ٱلۡقِيَٰمَةِ مَا تُقُبِّلَ

يَوۡمِ	ٱلۡقِيَٰمَةِ	مَا	تُقُبِّلَ
یوم	قوم		قبل

مِنۡهُمۡۖ وَلَهُمۡ عَذَابٌ أَلِيمُۢ ٣٦ يُرِيدُونَ

مِنۡهُمۡۖ	وَلَهُمۡ	عَذَابٌ	أَلِيمُۢ ٣٦	يُرِيدُونَ
		ع ذ ب	ا ل م	ر و د

أَن يَخۡرُجُواْ مِنَ ٱلنَّارِ وَمَا

أَن	يَخۡرُجُواْ	مِنَ	ٱلنَّارِ	وَمَا
	خ ر ج		ن و ر	

هُم بِخَٰرِجِينَ مِنۡهَاۖ وَلَهُمۡ عَذَابٌ

هُم	بِخَٰرِجِينَ	مِنۡهَاۖ	وَلَهُمۡ	عَذَابٌ
	خ ر ج			ع ذ ب

مُّقِيمٌ ﴿٣٧﴾ وَٱلسَّارِقُ وَٱلسَّارِقَةُ فَٱقْطَعُوٓاْ

مُّقِيمٌ ﴿٣٧﴾	وَٱلسَّارِقُ	وَٱلسَّارِقَةُ	فَٱقْطَعُوٓاْ
قوم	س ر ق	س ر ق	ق ط ع

أَيْدِيَهُمَا جَزَآءًۢ بِمَا كَسَبَا نَكَٰلًا

أَيْدِيَهُمَا	جَزَآءًۢ	بِمَا	كَسَبَا	نَكَٰلًا
ی د ی	ج ز ی		ک س ب	ن ک ل

مِّنَ ٱللَّهِۗ وَٱللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٣٨﴾

مِّنَ	ٱللَّهِۗ	وَٱللَّهُ	عَزِيزٌ	حَكِيمٌ ﴿٣٨﴾
	ا ل ه	ا ل ه	ع ز ز	ح ک م

فَمَن تَابَ مِنۢ بَعۡدِ ظُلۡمِهِۦ

فَمَن	تَابَ	مِنۢ	بَعۡدِ	ظُلۡمِهِۦ
	ت و ب		ب ع د	ظ ل م

وَأَصۡلَحَ فَإِنَّ ٱللَّهَ يَتُوبُ عَلَيۡهِۚ

وَأَصۡلَحَ	فَإِنَّ	ٱللَّهَ	يَتُوبُ	عَلَيۡهِۚ
ص ل ح		ا ل ه	ت و ب	

إِنَّ ٱللَّهَ غَفُورٞ رَّحِيمٌ ٣٩ أَلَمۡ

إِنَّ	ٱللَّهَ	غَفُورٞ	رَّحِيمٌ ٣٩	أَلَمۡ
	ا ل ه	غ ف ر	ر ح م	

تَعۡلَمۡ أَنَّ ٱللَّهَ لَهُۥ مُلۡكُ

تَعۡلَمۡ	أَنَّ	ٱللَّهَ	لَهُۥ	مُلۡكُ
ع ل م		اَلٰه		م ل ک

ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِ يُعَذِّبُ مَن يَشَآءُ

ٱلسَّمَٰوَٰتِ	وَٱلۡأَرۡضِ	يُعَذِّبُ	مَن	يَشَآءُ
س م و	اَرض	ع ذ ب		ش ی ا

وَيَغۡفِرُ لِمَن يَشَآءُۗ وَٱللَّهُ عَلَىٰ

وَيَغۡفِرُ	لِمَن	يَشَآءُۗ	وَٱللَّهُ	عَلَىٰ
غ ف ر		ش ی ا	اَلٰه	

كُلِّ شَيۡءٖ قَدِيرٞ ۝ يَٰٓأَيُّهَا ٱلرَّسُولُ

كُلِّ	شَيۡءٖ	قَدِيرٞ ۝	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلرَّسُولُ
ك ل ل	ش ى ء	ق د ر		ر س ل

لَا يَحۡزُنكَ ٱلَّذِينَ يُسَٰرِعُونَ فِي

لَا	يَحۡزُنكَ	ٱلَّذِينَ	يُسَٰرِعُونَ	فِي
	ح ز ن		س ر ع	

ٱلۡكُفۡرِ مِنَ ٱلَّذِينَ قَالُوٓاْ ءَامَنَّا

ٱلۡكُفۡرِ	مِنَ	ٱلَّذِينَ	قَالُوٓاْ	ءَامَنَّا
ك ف ر			ق و ل	أ م ن

بِأَفۡوَٰهِهِمۡ وَلَمۡ تُؤۡمِن قُلُوبُهُمۡۚ وَمِنَ

بِأَفۡوَٰهِهِمۡ	وَلَمۡ	تُؤۡمِن	قُلُوبُهُمۡۚ	وَمِنَ
ف وه		اَمن	ق ل ب	

ٱلَّذِينَ هَادُواْ سَمَّٰعُونَ لِلۡكَذِبِ سَمَّٰعُونَ

ٱلَّذِينَ	هَادُواْ	سَمَّٰعُونَ	لِلۡكَذِبِ	سَمَّٰعُونَ
	ه و د	س م ع	ک ذ ب	س م ع

لِقَوۡمٍ ءَاخَرِينَ لَمۡ يَأۡتُوكَۖ يُحَرِّفُونَ

لِقَوۡمٍ	ءَاخَرِينَ	لَمۡ	يَأۡتُوكَۖ	يُحَرِّفُونَ
ق و م	اَخ ر		اَت ی	ح ر ف

ٱلۡكَلِمَ مِنۢ بَعۡدِ مَوَاضِعِهِۦۖ يَقُولُونَ

ٱلۡكَلِمَ	مِنۢ	بَعۡدِ	مَوَاضِعِهِۦۖ	يَقُولُونَ
ک ل م		ب ع د	و ض ع	ق و ل

إِنۡ أُوتِيتُمۡ هَٰذَا فَخُذُوهُ وَإِن

إِنۡ	أُوتِيتُمۡ	هَٰذَا	فَخُذُوهُ	وَإِن
	أ ت ی		أ خ ذ	

لَّمۡ تُؤۡتَوۡهُ فَٱحۡذَرُواْۚ وَمَن يُرِدِ

لَّمۡ	تُؤۡتَوۡهُ	فَٱحۡذَرُواْۚ	وَمَن	يُرِدِ
	أ ت ی	ح ذ ر		ر و د

ٱللَّهُ فِتۡنَتَهُۥ فَلَن تَمۡلِكَ لَهُۥ

ٱللَّهُ	فِتۡنَتَهُۥ	فَلَن	تَمۡلِكَ	لَهُۥ
اَلٰه	ف ت ن		م ل ک	

مِنَ ٱللَّهِ شَيۡـٔٗاۚ أُوْلَٰٓئِكَ ٱلَّذِينَ

مِنَ	ٱللَّهِ	شَيۡـٔٗاۚ	أُوْلَٰٓئِكَ	ٱلَّذِينَ
	اَلٰه	ش ی ا		

لَمۡ يُرِدِ ٱللَّهُ أَن يُطَهِّرَ

لَمۡ	يُرِدِ	ٱللَّهُ	أَن	يُطَهِّرَ
	رود	اَلٰه		طهر

قُلُوبَهُمۡۚ لَهُمۡ فِي ٱلدُّنۡيَا خِزۡيٞۖ

قُلُوبَهُمۡۚ	لَهُمۡ	فِي	ٱلدُّنۡيَا	خِزۡيٞۖ
قلب			دنو	خزی

وَلَهُمۡ فِي ٱلۡأٓخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٞ ٤١

وَلَهُمۡ	فِي	ٱلۡأٓخِرَةِ	عَذَابٌ	عَظِيمٞ ٤١
		أخر	عذب	عظم

سَمَّٰعُونَ لِلۡكَذِبِ أَكَّٰلُونَ لِلسُّحۡتِۚ فَإِن

سَمَّٰعُونَ	لِلۡكَذِبِ	أَكَّٰلُونَ	لِلسُّحۡتِۚ	فَإِن
سمع	كذب	أكل	سحت	

جَآءُوكَ فَٱحۡكُم بَيۡنَهُمۡ أَوۡ أَعۡرِضۡ

جَآءُوكَ	فَٱحۡكُم	بَيۡنَهُمۡ	أَوۡ	أَعۡرِضۡ
ج ی ا	ح ک م	ب ی ن		ع ر ض

عَنۡهُمۡۖ وَإِن تُعۡرِضۡ عَنۡهُمۡ فَلَن

عَنۡهُمۡۖ	وَإِن	تُعۡرِضۡ	عَنۡهُمۡ	فَلَن
		ع ر ض		

يَضُرُّوكَ شَيۡـٔٗاۖ وَإِنۡ حَكَمۡتَ فَٱحۡكُم

يَضُرُّوكَ	شَيۡـٔٗاۖ	وَإِنۡ	حَكَمۡتَ	فَٱحۡكُم
ض ر ر	ش ی ا		ح ک م	ح ک م

بَيۡنَهُم بِٱلۡقِسۡطِۖ إِنَّ ٱللَّهَ يُحِبُّ

بَيۡنَهُم	بِٱلۡقِسۡطِۖ	إِنَّ	ٱللَّهَ	يُحِبُّ
ب ی ن	ق س ط		اَل ه	ح ب ب

ٱلۡمُقۡسِطِينَ ٤٢ وَكَيۡفَ يُحَكِّمُونَكَ وَعِندَهُمُ ٱلتَّوۡرَىٰةُ

ٱلۡمُقۡسِطِينَ ٤٢	وَكَيۡفَ	يُحَكِّمُونَكَ	وَعِندَهُمُ	ٱلتَّوۡرَىٰةُ
ق س ط		ح ک م	ع ن د	

فِيهَا حُكۡمُ ٱللَّهِ ثُمَّ يَتَوَلَّوۡنَ

فِيهَا	حُكۡمُ	ٱللَّهِ	ثُمَّ	يَتَوَلَّوۡنَ
	ح ک م	اَل ه		و ل ی

مِنۢ بَعۡدِ ذَٰلِكَۚ وَمَآ أُوْلَٰٓئِكَ

مِنۢ	بَعۡدِ	ذَٰلِكَۚ	وَمَآ	أُوْلَٰٓئِكَ
	ب ع د			

بِٱلۡمُؤۡمِنِينَ ﴿٤٣﴾ إِنَّآ أَنزَلۡنَا ٱلتَّوۡرَىٰةَ فِيهَا

بِٱلۡمُؤۡمِنِينَ ﴿٤٣﴾	إِنَّآ	أَنزَلۡنَا	ٱلتَّوۡرَىٰةَ	فِيهَا
أ م ن		ن ز ل		

هُدٗى وَنُورٞۚ يَحۡكُمُ بِهَا ٱلنَّبِيُّونَ

هُدٗى	وَنُورٞۚ	يَحۡكُمُ	بِهَا	ٱلنَّبِيُّونَ
ه د ى	ن و ر	ح ك م		ن ب أ

ٱلَّذِينَ أَسۡلَمُواْ لِلَّذِينَ هَادُواْ وَٱلرَّبَّٰنِيُّونَ

ٱلَّذِينَ	أَسۡلَمُواْ	لِلَّذِينَ	هَادُواْ	وَٱلرَّبَّٰنِيُّونَ
	س ل م		ه و د	ر ب ب

وَٱلۡأَحۡبَارُ بِمَا ٱسۡتُحۡفِظُواْ مِن كِتَٰبِ

وَٱلۡأَحۡبَارُ	بِمَا	ٱسۡتُحۡفِظُواْ	مِن	كِتَٰبِ
ح ب ر		ح ف ظ		ك ت ب

ٱللَّهِ وَكَانُواْ عَلَيۡهِ شُهَدَآءَۚ فَلَا

ٱللَّهِ	وَكَانُواْ	عَلَيۡهِ	شُهَدَآءَۚ	فَلَا
ا ل ه	ك و ن		ش ه د	

تَخۡشَوُاْ ٱلنَّاسَ وَٱخۡشَوۡنِ وَلَا تَشۡتَرُواْ

تَخۡشَوُاْ	ٱلنَّاسَ	وَٱخۡشَوۡنِ	وَلَا	تَشۡتَرُواْ
خ ش ی	ن و س	خ ش ی		ش ر ی

بِـَٔايَٰتِي ثَمَنٗا قَلِيلٗاۚ وَمَن لَّمۡ

بِـَٔايَٰتِي	ثَمَنٗا	قَلِيلٗاۚ	وَمَن	لَّمۡ
ا ی ی	ث م ن	ق ل ل		

يَحۡكُم بِمَآ أَنزَلَ ٱللَّهُ فَأُوْلَٰٓئِكَ

يَحۡكُم	بِمَآ	أَنزَلَ	ٱللَّهُ	فَأُوْلَٰٓئِكَ
ح ک م		ن ز ل	ا ل ه	

هُمُ ٱلۡكَٰفِرُونَ ٤٤ وَكَتَبۡنَا عَلَيۡهِمۡ فِيهَآ

هُمُ	ٱلۡكَٰفِرُونَ ٤٤	وَكَتَبۡنَا	عَلَيۡهِمۡ	فِيهَآ
	ك ف ر	ك ت ب		

أَنَّ ٱلنَّفۡسَ بِٱلنَّفۡسِ وَٱلۡعَيۡنَ بِٱلۡعَيۡنِ

أَنَّ	ٱلنَّفۡسَ	بِٱلنَّفۡسِ	وَٱلۡعَيۡنَ	بِٱلۡعَيۡنِ
	ن ف س	ن ف س	ع ى ن	ع ى ن

وَٱلۡأَنفَ بِٱلۡأَنفِ وَٱلۡأُذُنَ بِٱلۡأُذُنِ وَٱلسِّنَّ

وَٱلۡأَنفَ	بِٱلۡأَنفِ	وَٱلۡأُذُنَ	بِٱلۡأُذُنِ	وَٱلسِّنَّ
أ ن ف	أ ن ف	أ ذ ن	أ ذ ن	س ن ن

بِٱلسِّنِّ وَٱلۡجُرُوحَ قِصَاصٞۚ فَمَن تَصَدَّقَ

بِٱلسِّنِّ	وَٱلۡجُرُوحَ	قِصَاصٞۚ	فَمَن	صَدَّقَ
س ن ن	ج ر ح	ق ص ص		ص د ق

بِهِۦ فَهُوَ كَفَّارَةٞ لَّهُۥۚ وَمَن

بِهِۦ	فَهُوَ	كَفَّارَةٞ	لَّهُۥۚ	وَمَن
		ك ف ر		

لَّمۡ يَحۡكُم بِمَآ أَنزَلَ ٱللَّهُ

لَّمۡ	يَحۡكُم	بِمَآ	أَنزَلَ	ٱللَّهُ
	ح ك م		ن ز ل	ا ل ه

فَأُوْلَٰٓئِكَ هُمُ ٱلظَّٰلِمُونَ ﴿٤٥﴾ وَقَفَّيۡنَا عَلَىٰٓ

فَأُوْلَٰٓئِكَ	هُمُ	ٱلظَّٰلِمُونَ ﴿٤٥﴾	وَقَفَّيۡنَا	عَلَىٰٓ
		ظ‌ل‌م	ق‌ف‌و	

ءَاثَٰرِهِم بِعِيسَى ٱبۡنِ مَرۡيَمَ مُصَدِّقٗا

ءَاثَٰرِهِم	بِعِيسَى	ٱبۡنِ	مَرۡيَمَ	مُصَدِّقٗا
أ‌ث‌ر		ب‌ن‌ی		ص‌د‌ق

لِّمَا بَيۡنَ يَدَيۡهِ مِنَ ٱلتَّوۡرَىٰةِۖ

لِّمَا	بَيۡنَ	يَدَيۡهِ	مِنَ	ٱلتَّوۡرَىٰةِۖ
	ب‌ی‌ن	ی‌د‌ی		

وَءَاتَيۡنَٰهُ ٱلۡإِنجِيلَ فِيهِ هُدٗى وَنُورٞ

وَءَاتَيۡنَٰهُ	ٱلۡإِنجِيلَ	فِيهِ	هُدٗى	وَنُورٞ
أَت ی			ہ دی	ن ور

وَمُصَدِّقٗا لِّمَا بَيۡنَ يَدَيۡهِ مِنَ

وَمُصَدِّقٗا	لِّمَا	بَيۡنَ	يَدَيۡهِ	مِنَ
ص دق		ب ی ن	ی دی	

ٱلتَّوۡرَىٰةِ وَهُدٗى وَمَوۡعِظَةٗ لِّلۡمُتَّقِينَ ٤٦ وَلۡيَحۡكُمۡ

ٱلتَّوۡرَىٰةِ	وَهُدٗى	وَمَوۡعِظَةٗ	لِّلۡمُتَّقِينَ ٤٦	وَلۡيَحۡكُمۡ
	ہ دی	وع ظ	وق ی	ح ک م

أَهۡلُ ٱلۡإِنجِيلِ بِمَآ أَنزَلَ ٱللَّهُ

أَهۡلُ	ٱلۡإِنجِيلِ	بِمَآ	أَنزَلَ	ٱللَّهُ
اَهل			نزل	اَله

فِيهِۚ وَمَن لَّمۡ يَحۡكُم بِمَآ

فِيهِۚ	وَمَن	لَّمۡ	يَحۡكُم	بِمَآ
			حكم	

أَنزَلَ ٱللَّهُ فَأُوْلَٰٓئِكَ هُمُ ٱلۡفَٰسِقُونَ ٤٧

أَنزَلَ	ٱللَّهُ	فَأُوْلَٰٓئِكَ	هُمُ	ٱلۡفَٰسِقُونَ ٤٧
نزل	اَله			فسق

وَأَنزَلۡنَآ إِلَيۡكَ ٱلۡكِتَٰبَ بِٱلۡحَقِّ مُصَدِّقٗا

وَأَنزَلۡنَآ	إِلَيۡكَ	ٱلۡكِتَٰبَ	بِٱلۡحَقِّ	مُصَدِّقٗا
ن ز ل		ک ت ب	ح ق ق	ص د ق

لِّمَا بَيۡنَ يَدَيۡهِ مِنَ ٱلۡكِتَٰبِ

لِّمَا	بَيۡنَ	يَدَيۡهِ	مِنَ	ٱلۡكِتَٰبِ
	ب ی ن	ی د ی		ک ت ب

وَمُهَيۡمِنًا عَلَيۡهِۖ فَٱحۡكُم بَيۡنَهُم بِمَآ

وَمُهَيۡمِنًا	عَلَيۡهِۖ	فَٱحۡكُم	بَيۡنَهُم	بِمَآ
ه م ن		ح ک م	ب ی ن	

أَنزَلَ ٱللَّهُۖ وَلَا تَتَّبِعۡ أَهۡوَآءَهُمۡ

أَنزَلَ	ٱللَّهُۖ	وَلَا	تَتَّبِعۡ	أَهۡوَآءَهُمۡ
ن ز ل	ا ل ه		ت ب ع	ه و ى

عَمَّا جَآءَكَ مِنَ ٱلۡحَقِّۚ لِكُلّٖ

عَمَّا	جَآءَكَ	مِنَ	ٱلۡحَقِّۚ	لِكُلّٖ
	ج ى ا		ح ق ق	ك ل ل

جَعَلۡنَا مِنكُمۡ شِرۡعَةٗ وَمِنۡهَاجٗاۚ وَلَوۡ

جَعَلۡنَا	مِنكُمۡ	شِرۡعَةٗ	وَمِنۡهَاجٗاۚ	وَلَوۡ
ج ع ل		ش ر ع	ن ه ج	

شَآءَ ٱللَّهُ لَجَعَلَكُمۡ أُمَّةَ وَٰحِدَةَ

شَآءَ	ٱللَّهُ	لَجَعَلَكُمۡ	أُمَّةَ	وَٰحِدَةَ
ش ی ا	ا ل ه	ج ع ل	ا م م	و ح د

وَلَٰكِن لِّيَبۡلُوَكُمۡ فِي مَآ ءَاتَىٰكُمۡۖ

وَلَٰكِن	لِّيَبۡلُوَكُمۡ	فِي	مَآ	ءَاتَىٰكُمۡۖ
	ب ل و			ا ت ی

فَٱسۡتَبِقُواْ ٱلۡخَيۡرَٰتِۚ إِلَى ٱللَّهِ مَرۡجِعُكُمۡ

فَٱسۡتَبِقُواْ	ٱلۡخَيۡرَٰتِۚ	إِلَى	ٱللَّهِ	مَرۡجِعُكُمۡ
س ب ق	خ ی ر		ا ل ه	ر ج ع

جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمۡ فِيهِ

جَمِيعًا	فَيُنَبِّئُكُم	بِمَا	كُنتُمۡ	فِيهِ
ج م ع	ن ب ا		ک ون	

تَخۡتَلِفُونَ ﴿٤٨﴾ وَأَنِ ٱحۡكُم بَيۡنَهُم بِمَآ

تَخۡتَلِفُونَ ﴿٤٨﴾	وَأَنِ	ٱحۡكُم	بَيۡنَهُم	بِمَآ
خ ل ف		ح ک م	ب ی ن	

أَنزَلَ ٱللَّهُ وَلَا تَتَّبِعۡ أَهۡوَآءَهُمۡ

أَنزَلَ	ٱللَّهُ	وَلَا	تَتَّبِعۡ	أَهۡوَآءَهُمۡ
ن ز ل	اَل ہ		ت ب ع	ہ وی

وَٱحۡذَرۡهُمۡ أَن يَفۡتِنُوكَ عَنۢ بَعۡضِ

وَٱحۡذَرۡهُمۡ	أَن	يَفۡتِنُوكَ	عَنۢ	بَعۡضِ
ح ذ ر		ف ت ن		ب ع ض

مَآ أَنزَلَ ٱللَّهُ إِلَيۡكَۖ فَإِن

مَآ	أَنزَلَ	ٱللَّهُ	إِلَيۡكَۖ	فَإِن
	ن ز ل	اَل ه		

تَوَلَّوۡاْ فَٱعۡلَمۡ أَنَّمَا يُرِيدُ ٱللَّهُ

تَوَلَّوۡاْ	فَٱعۡلَمۡ	أَنَّمَا	يُرِيدُ	ٱللَّهُ
و ل ی	ع ل م		ر و د	اَل ه

أَن يُصِيبَهُم بِبَعۡضِ ذُنُوبِهِمۡۗ وَإِنَّ

أَن	يُصِيبَهُم	بِبَعۡضِ	ذُنُوبِهِمۡۗ	وَإِنَّ
	ص وب	ب ع ض	ذ ن ب	

كَثِيرًا مِّنَ ٱلنَّاسِ لَفَٰسِقُونَ ٤٩ أَفَحُكۡمَ

كَثِيرًا	مِّنَ	ٱلنَّاسِ	لَفَٰسِقُونَ ٤٩	أَفَحُكۡمَ
ک ث ر		ن و س	ف س ق	ح ک م

ٱلۡجَٰهِلِيَّةِ يَبۡغُونَۚ وَمَنۡ أَحۡسَنُ مِنَ

ٱلۡجَٰهِلِيَّةِ	يَبۡغُونَۚ	وَمَنۡ	أَحۡسَنُ	مِنَ
ج ه ل	ب غ ی		ح س ن	

ٱللَّهِ حُكۡمٗا لِّقَوۡمٖ يُوقِنُونَ ٥٠ يَٰٓأَيُّهَا

ٱللَّهِ	حُكۡمٗا	لِّقَوۡمٖ	يُوقِنُونَ ٥٠	يَٰٓأَيُّهَا
اَلہ	ح ک م	ق و م	ی ق ن	

ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تَتَّخِذُواْ ٱلۡيَهُودَ

ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	لَا	تَتَّخِذُواْ	ٱلۡيَهُودَ
	اَم ن		اَخ ذ	

وَٱلنَّصَٰرَىٰٓ أَوۡلِيَآءُ بَعۡضُهُمۡ أَوۡلِيَآءُ بَعۡضٖۚ

وَٱلنَّصَٰرَىٰٓ	أَوۡلِيَآءَ	بَعۡضُهُمۡ	أَوۡلِيَآءُ	بَعۡضٖۚ
ن ص ر	و ل ی	ب ع ض	و ل ی	ب ع ض

وَمَن يَتَوَلَّهُم مِّنكُمۡ فَإِنَّهُۥ مِنۡهُمۡۗ

وَمَن	يَتَوَلَّهُم	مِّنكُمۡ	فَإِنَّهُۥ	مِنۡهُمۡۗ
	ولی			

إِنَّ ٱللَّهَ لَا يَهۡدِي ٱلۡقَوۡمَ

إِنَّ	ٱللَّهَ	لَا	يَهۡدِي	ٱلۡقَوۡمَ
	اَلہ		ہدی	قوم

ٱلظَّٰلِمِينَ ٥١ فَتَرَى ٱلَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم

ٱلظَّٰلِمِينَ ٥١	فَتَرَى	ٱلَّذِينَ	فِي	قُلُوبِهِم
ظلم	رأی			قلب

مَّرَضٌ يُسَٰرِعُونَ فِيهِمۡ يَقُولُونَ نَخۡشَىٰٓ

مَّرَضٌ	يُسَٰرِعُونَ	فِيهِمۡ	يَقُولُونَ	نَخۡشَىٰٓ
م ر ض	س ر ع		ق و ل	خ ش ی

أَن تُصِيبَنَا دَآئِرَةٌۚ فَعَسَى ٱللَّهُ

أَن	تُصِيبَنَا	دَآئِرَةٌۚ	فَعَسَى	ٱللَّهُ
	ص و ب	د و ر	ع س ی	اَل ه

أَن يَأۡتِيَ بِٱلۡفَتۡحِ أَوۡ أَمۡرٖ

أَن	يَأۡتِيَ	بِٱلۡفَتۡحِ	أَوۡ	أَمۡرٖ
	اَ ت ی	ف ت ح		اَ م ر

مِّنۡ عِندِهِۦ فَيُصۡبِحُواْ عَلَىٰ مَآ

مِّنۡ	عِندِهِۦ	فَيُصۡبِحُواْ	عَلَىٰ	مَآ
	ع ن د	ص ب ح		

أَسَرُّواْ فِيٓ أَنفُسِهِمۡ نَٰدِمِينَ ٥٢ وَيَقُولُ

أَسَرُّواْ	فِيٓ	أَنفُسِهِمۡ	نَٰدِمِينَ ٥٢	وَيَقُولُ
س ر ر		ن ف س	ن د م	ق و ل

ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ أَهَٰٓؤُلَآءِ ٱلَّذِينَ أَقۡسَمُواْ

ٱلَّذِينَ	ءَامَنُوٓاْ	أَهَٰٓؤُلَآءِ	ٱلَّذِينَ	أَقۡسَمُواْ
	أ م ن			ق س م

بِٱللَّهِ جَهۡدَ أَيۡمَٰنِهِمۡ إِنَّهُمۡ لَمَعَكُمۡۚ

بِٱللَّهِ	جَهۡدَ	أَيۡمَٰنِهِمۡ	إِنَّهُمۡ	لَمَعَكُمۡۚ
اَلہ	جہد	ی م ن		

حَبِطَتۡ أَعۡمَٰلُهُمۡ فَأَصۡبَحُواْ خَٰسِرِينَ ٥٣ يَٰٓأَيُّهَا

حَبِطَتۡ	أَعۡمَٰلُهُمۡ	فَأَصۡبَحُواْ	خَٰسِرِينَ ٥٣	يَٰٓأَيُّهَا
ح ب ط	ع م ل	ص ب ح	خ س ر	

ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ مَن يَرۡتَدَّ مِنكُمۡ

ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	مَن	يَرۡتَدَّ	مِنكُمۡ
	اَمن		ردد	

عَن دِينِهِۦ فَسَوۡفَ يَأۡتِي ٱللَّهُ

عَن	دِينِهِۦ	فَسَوۡفَ	يَأۡتِي	ٱللَّهُ
	دين		أت ي	أله

بِقَوۡمٍ يُحِبُّهُمۡ وَيُحِبُّونَهُۥٓ أَذِلَّةٍ عَلَى

بِقَوۡمٍ	يُحِبُّهُمۡ	وَيُحِبُّونَهُۥٓ	أَذِلَّةٍ	عَلَى
قوم	حبب	حبب	ذلل	

ٱلۡمُؤۡمِنِينَ أَعِزَّةٍ عَلَى ٱلۡكَٰفِرِينَ يُجَٰهِدُونَ

ٱلۡمُؤۡمِنِينَ	أَعِزَّةٍ	عَلَى	ٱلۡكَٰفِرِينَ	يُجَٰهِدُونَ
أمن	عزز		كفر	جهد

فِي سَبِيلِ ٱللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ

فِي	سَبِيلِ	ٱللَّهِ	وَلَا	يَخَافُونَ
	س ب ل	اَلٰه		خ و ف

لَوۡمَةَ لَآئِمٍۚ ذَٰلِكَ فَضۡلُ ٱللَّهِ

لَوۡمَةَ	لَآئِمٍۚ	ذَٰلِكَ	فَضۡلُ	ٱللَّهِ
ل و م	ل و م		ف ض ل	اَلٰه

يُؤۡتِيهِ مَن يَشَآءُۚ وَٱللَّهُ وَٰسِعٌ

يُؤۡتِيهِ	مَن	يَشَآءُۚ	وَٱللَّهُ	وَٰسِعٌ
أ ت ى		ش ى ء	اَلٰه	و س ع

عَلِيمٌ ﴿٥٤﴾ إِنَّمَا وَلِيُّكُمُ ٱللَّهُ وَرَسُولُهُۥ

عَلِيمٌ ﴿٥٤﴾	إِنَّمَا	وَلِيُّكُمُ	ٱللَّهُ	وَرَسُولُهُۥ
ع ل م		و ل ى	ا ل ه	ر س ل

وَٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱلَّذِينَ يُقِيمُونَ ٱلصَّلَوٰةَ

وَٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	ٱلَّذِينَ	يُقِيمُونَ	ٱلصَّلَوٰةَ
	ا م ن		ق و م	ص ل و

وَيُؤْتُونَ ٱلزَّكَوٰةَ وَهُمْ رَٰكِعُونَ ﴿٥٥﴾ وَمَن

وَيُؤْتُونَ	ٱلزَّكَوٰةَ	وَهُمْ	رَٰكِعُونَ ﴿٥٥﴾	وَمَن
ا ت ى	ز ك و		ر ك ع	

يَتَوَلَّ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ وَٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ

يَتَوَلَّ	ٱللَّهَ	وَرَسُولَهُۥ	وَٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ
ولی	اَلہ	رسل		اَمن

فَإِنَّ حِزۡبَ ٱللَّهِ هُمُ ٱلۡغَٰلِبُونَ ٥٦

فَإِنَّ	حِزۡبَ	ٱللَّهِ	هُمُ	ٱلۡغَٰلِبُونَ ٥٦
	حزب	اَلہ		غلب

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تَتَّخِذُواْ

يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	لَا	تَتَّخِذُواْ
		اَمن		اَخذ

ٱلَّذِينَ ٱتَّخَذُواْ دِينَكُمۡ هُزُوٗا وَلَعِبٗا

ٱلَّذِينَ	ٱتَّخَذُواْ	دِينَكُمۡ	هُزُوٗا	وَلَعِبٗا
	اَخذ	دین	هزا	لعب

مِّنَ ٱلَّذِينَ أُوتُواْ ٱلۡكِتَٰبَ مِن

مِّنَ	ٱلَّذِينَ	أُوتُواْ	ٱلۡكِتَٰبَ	مِن
		اَتی	کتب	

قَبۡلِكُمۡ وَٱلۡكُفَّارَ أَوۡلِيَآءَۚ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَ

قَبۡلِكُمۡ	وَٱلۡكُفَّارَ	أَوۡلِيَآءَۚ	وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَ
قبل	کفر	ولی	وقی	اَله

إِن كُنتُم مُّؤۡمِنِينَ٥٧ وَإِذَا نَادَيۡتُمۡ

إِن	كُنتُم	مُّؤۡمِنِينَ٥٧	وَإِذَا	نَادَيۡتُمۡ
	ك ون	أ م ن		ن د و

إِلَى ٱلصَّلَوٰةِ ٱتَّخَذُوهَا هُزُوٗا وَلَعِبٗاۚ

إِلَى	ٱلصَّلَوٰةِ	ٱتَّخَذُوهَا	هُزُوٗا	وَلَعِبٗاۚ
	ص ل و	أ خ ذ	ه ز أ	ل ع ب

ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمۡ قَوۡمٞ لَّا يَعۡقِلُونَ٥٨

ذَٰلِكَ	بِأَنَّهُمۡ	قَوۡمٞ	لَّا	يَعۡقِلُونَ٥٨
		ق و م		ع ق ل

قُلْ يَٰٓأَهْلَ ٱلْكِتَٰبِ هَلْ تَنقِمُونَ

قُلْ	يَٰٓأَهْلَ	ٱلْكِتَٰبِ	هَلْ	تَنقِمُونَ
ق‌ول	اَه‌ل	ک‌ت‌ب		ن‌ق‌م

مِنَّآ إِلَّآ أَنْ ءَامَنَّا بِٱللَّهِ

مِنَّآ	إِلَّآ	أَنْ	ءَامَنَّا	بِٱللَّهِ
			اَم‌ن	اَل‌ه

وَمَآ أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَآ أُنزِلَ

وَمَآ	أُنزِلَ	إِلَيْنَا	وَمَآ	أُنزِلَ
	ن‌ز‌ل			ن‌ز‌ل

مِن قَبۡلُ وَأَنَّ أَكۡثَرَكُمۡ فَٰسِقُونَ ٥٩

مِن	قَبۡلُ	وَأَنَّ	أَكۡثَرَكُمۡ	فَٰسِقُونَ ٥٩
	ق ب ل		ک ث ر	ف س ق

قُلۡ هَلۡ أُنَبِّئُكُم بِشَرّٖ مِّن

قُلۡ	هَلۡ	أُنَبِّئُكُم	بِشَرّٖ	مِّن
ق و ل		ن ب ا	ش ر ر	

ذَٰلِكَ مَثُوبَةً عِندَ ٱللَّهِۚ مَن

ذَٰلِكَ	مَثُوبَةً	عِندَ	ٱللَّهِۚ	مَن
	ث و ب	ع ن د	ا ل ه	

لَّعَنَهُ ٱللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيۡهِ وَجَعَلَ

لَّعَنَهُ	ٱللَّهُ	وَغَضِبَ	عَلَيۡهِ	وَجَعَلَ
ل ع ن	ا ل ه	غ ض ب		ج ع ل

مِنۡهُمُ ٱلۡقِرَدَةَ وَٱلۡخَنَازِيرَ وَعَبَدَ ٱلطَّٰغُوتَۚ

مِنۡهُمُ	ٱلۡقِرَدَةَ	وَٱلۡخَنَازِيرَ	وَعَبَدَ	ٱلطَّٰغُوتَۚ
	ق ر د	خ ن ز ر	ع ب د	ط غ ى

أُوْلَٰٓئِكَ شَرٌّ مَّكَانًا وَأَضَلُّ عَن

أُوْلَٰٓئِكَ	شَرٌّ	مَّكَانًا	وَأَضَلُّ	عَن
	ش ر ر	ك و ن	ض ل ل	

سَوَآءِ ٱلسَّبِيلِ ﴿٦٠﴾ وَإِذَا جَآءُوكُمۡ قَالُوٓاْ

سَوَآءِ	ٱلسَّبِيلِ ﴿٦٠﴾	وَإِذَا	جَآءُوكُمۡ	قَالُوٓاْ
س و ی	س ب ل		ج ی ا	ق و ل

ءَامَنَّا وَقَد دَّخَلُواْ بِٱلۡكُفۡرِ

ءَامَنَّا	وَقَد	دَّخَلُواْ	بِٱلۡكُفۡرِ
أ م ن		د خ ل	ک ف ر

وَهُمۡ قَدۡ خَرَجُواْ بِهِۦۚ وَٱللَّهُ

وَهُمۡ	قَدۡ	خَرَجُواْ	بِهِۦ	وَٱللَّهُ
		خ ر ج		أ ل ه

أَعۡلَمُ بِمَا كَانُواْ يَكۡتُمُونَ ٦١ وَتَرَىٰ

أَعۡلَمُ	بِمَا	كَانُواْ	يَكۡتُمُونَ ٦١	وَتَرَىٰ
ع ل م		ک ون	ک ت م	ر أ ی

كَثِيرًا مِّنۡهُمۡ يُسَٰرِعُونَ فِي ٱلۡإِثۡمِ

كَثِيرًا	مِّنۡهُمۡ	يُسَٰرِعُونَ	فِي	ٱلۡإِثۡمِ
ک ث ر		س ر ع		أ ث م

وَٱلۡعُدۡوَٰنِ وَأَكۡلِهِمُ ٱلسُّحۡتَۚ لَبِئۡسَ مَا

وَٱلۡعُدۡوَٰنِ	وَأَكۡلِهِمُ	ٱلسُّحۡتَۚ	لَبِئۡسَ	مَا
ع د و	أ ک ل	س ح ت	ب أ س	

كَانُواْ يَعۡمَلُونَ ٦٢ لَوۡلَا يَنۡهَىٰهُمُ ٱلرَّبَّٰنِيُّونَ

كَانُواْ	يَعۡمَلُونَ ٦٢	لَوۡلَا	يَنۡهَىٰهُمُ	ٱلرَّبَّٰنِيُّونَ
ک ون	ع م ل		ن ه ی	ر ب ب

وَٱلۡأَحۡبَارُ عَن قَوۡلِهِمُ ٱلۡإِثۡمَ وَأَكۡلِهِمُ

وَٱلۡأَحۡبَارُ	عَن	قَوۡلِهِمُ	ٱلۡإِثۡمَ	وَأَكۡلِهِمُ
ح ب ر		ق و ل	أ ث م	أ ک ل

ٱلسُّحۡتَۚ لَبِئۡسَ مَا كَانُواْ يَصۡنَعُونَ ٦٣

ٱلسُّحۡتَۚ	لَبِئۡسَ	مَا	كَانُواْ	يَصۡنَعُونَ ٦٣
س ح ت	ب أ س		ک ون	ص ن ع

وَقَالَتِ ٱلۡيَهُودُ يَدُ ٱللَّهِ مَغۡلُولَةٌۚ

وَقَالَتِ	ٱلۡيَهُودُ	يَدُ	ٱللَّهِ	مَغۡلُولَةٌۚ
ق‌ول		ی‌دی	اَل‌ه	غ‌ل‌ل

غُلَّتۡ أَيۡدِيهِمۡ وَلُعِنُواْ بِمَا قَالُواْ

غُلَّتۡ	أَيۡدِيهِمۡ	وَلُعِنُواْ	بِمَا	قَالُواْ
غ‌ل‌ل	ی‌دی	ل‌ع‌ن		ق‌ول

بَلۡ يَدَاهُ مَبۡسُوطَتَانِ يُنفِقُ كَيۡفَ

بَلۡ	يَدَاهُ	مَبۡسُوطَتَانِ	يُنفِقُ	كَيۡفَ
	ی‌دی	ب‌س‌ط	ن‌ف‌ق	ک‌ی‌ف

يَشَآءُۚ وَلَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا مِّنۡهُم مَّآ

يَشَآءُۚ	وَلَيَزِيدَنَّ	كَثِيرًا	مِّنۡهُم	مَّآ
ش ی ا	ز ی د	ک ث ر		

أُنزِلَ إِلَيۡكَ مِن رَّبِّكَ طُغۡيَٰنَا

أُنزِلَ	إِلَيۡكَ	مِن	رَّبِّكَ	طُغۡيَٰنَا
ن ز ل			ر ب ب	ط غ ی

وَكُفۡرًاۚ وَأَلۡقَيۡنَا بَيۡنَهُمُ ٱلۡعَدَٰوَةَ وَٱلۡبَغۡضَآءَ

وَكُفۡرًاۚ	وَأَلۡقَيۡنَا	بَيۡنَهُمُ	ٱلۡعَدَٰوَةَ	وَٱلۡبَغۡضَآءَ
ک ف ر	ل ق ی	ب ی ن	ع د و	ب غ ض

إِلَىٰ يَوۡمِ ٱلۡقِيَٰمَةِۚ كُلَّمَآ أَوۡقَدُواْ

إِلَىٰ	يَوۡمِ	ٱلۡقِيَٰمَةِۚ	كُلَّمَآ	أَوۡقَدُواْ
	ىوم	قوم	كلل	وقد

نَارٗا لِّلۡحَرۡبِ أَطۡفَأَهَا ٱللَّهُۚ وَيَسۡعَوۡنَ

نَارٗا	لِّلۡحَرۡبِ	أَطۡفَأَهَا	ٱللَّهُۚ	وَيَسۡعَوۡنَ
نور	حرب	طفأ	اله	سعى

فِي ٱلۡأَرۡضِ فَسَادٗاۚ وَٱللَّهُ لَا

فِي	ٱلۡأَرۡضِ	فَسَادٗاۚ	وَٱللَّهُ	لَا
	ارض	فسد	اله	

يُحِبُّ ٱلۡمُفۡسِدِينَ ٦٤ وَلَوۡ أَنَّ أَهۡلَ

يُحِبُّ	ٱلۡمُفۡسِدِينَ ٦٤	وَلَوۡ	أَنَّ	أَهۡلَ
ح ب ب	ف س د			اَهل

ٱلۡكِتَٰبِ ءَامَنُواْ وَٱتَّقَوۡاْ لَكَفَّرۡنَا عَنۡهُمۡ

ٱلۡكِتَٰبِ	ءَامَنُواْ	وَٱتَّقَوۡاْ	لَكَفَّرۡنَا	عَنۡهُمۡ
ک ت ب	اَمن	وقی	ک ف ر	

سَيِّـَٔاتِهِمۡ وَلَأَدۡخَلۡنَٰهُمۡ جَنَّٰتِ ٱلنَّعِيمِ ٦٥ وَلَوۡ

سَيِّـَٔاتِهِمۡ	وَلَأَدۡخَلۡنَٰهُمۡ	جَنَّٰتِ	ٱلنَّعِيمِ ٦٥	وَلَوۡ
س و اَ	دخ ل	ج ن ن	ن ع م	

أَنَّهُمۡ أَقَامُواْ ٱلتَّوۡرَىٰةَ وَٱلۡإِنجِيلَ وَمَآ

أَنَّهُمۡ	أَقَامُواْ	ٱلتَّوۡرَىٰةَ	وَٱلۡإِنجِيلَ	وَمَآ
	قوم			

أُنزِلَ إِلَيۡهِم مِّن رَّبِّهِمۡ لَأَكَلُواْ

أُنزِلَ	إِلَيۡهِم	مِّن	رَّبِّهِمۡ	لَأَكَلُواْ
نزل			ربب	أكل

مِن فَوۡقِهِمۡ وَمِن تَحۡتِ أَرۡجُلِهِمۡۚ

مِن	فَوۡقِهِمۡ	وَمِن	تَحۡتِ	أَرۡجُلِهِمۡۚ
	فوق		تحت	رجل

مِّنۡهُمۡ أُمَّةٞ مُّقۡتَصِدَةٞۖ وَكَثِيرٞ مِّنۡهُمۡ

مِّنۡهُمۡ	أُمَّةٞ	مُّقۡتَصِدَةٞۖ	وَكَثِيرٞ	مِّنۡهُمۡ
	أمم	قصد	كثر	

سَآءَ مَا يَعۡمَلُونَ٦٦ يَٰٓأَيُّهَا ٱلرَّسُولُ

سَآءَ	مَا	يَعۡمَلُونَ٦٦	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلرَّسُولُ
سوأ		عمل		رسل

بَلِّغۡ مَآ أُنزِلَ إِلَيۡكَ مِن

بَلِّغۡ	مَآ	أُنزِلَ	إِلَيۡكَ	مِن
بلغ		نزل		

رَّبِّكَۖ وَإِن لَّمۡ تَفۡعَلۡ فَمَا

رَّبِّكَۖ	وَإِن	لَّمۡ	تَفۡعَلۡ	فَمَا
ربب			فعل	

بَلَّغۡتَ رِسَالَتَهُۥۚ وَٱللَّهُ يَعۡصِمُكَ مِنَ

بَلَّغۡتَ	رِسَالَتَهُۥۚ	وَٱللَّهُ	يَعۡصِمُكَ	مِنَ
بلغ	رسل	اله	عصم	

ٱلنَّاسِۗ إِنَّ ٱللَّهَ لَا يَهۡدِى

ٱلنَّاسِۗ	إِنَّ	ٱللَّهَ	لَا	يَهۡدِى
نوس		اله		هدى

ٱلۡقَوۡمَ ٱلۡكَٰفِرِينَ ٦٧ قُلۡ يَٰٓأَهۡلَ ٱلۡكِتَٰبِ

ٱلۡقَوۡمَ	ٱلۡكَٰفِرِينَ ٦٧	قُلۡ	يَٰٓأَهۡلَ	ٱلۡكِتَٰبِ
ق و م	ك ف ر	ق و ل	ا ه ل	ك ت ب

لَسۡتُمۡ عَلَىٰ شَيۡءٍ حَتَّىٰ تُقِيمُواْ

لَسۡتُمۡ	عَلَىٰ	شَيۡءٍ	حَتَّىٰ	تُقِيمُواْ
ل ي س		ش ي ا		ق و م

ٱلتَّوۡرَىٰةَ وَٱلۡإِنجِيلَ وَمَآ أُنزِلَ إِلَيۡكُم

ٱلتَّوۡرَىٰةَ	وَٱلۡإِنجِيلَ	وَمَآ	أُنزِلَ	إِلَيۡكُم
			ن ز ل	

مِّن رَّبِّكُمۡۗ وَلَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا مِّنۡهُم

مِّن	رَّبِّكُمۡۗ	وَلَيَزِيدَنَّ	كَثِيرًا	مِّنۡهُم
	ربب	زيد	كثر	

مَّآ أُنزِلَ إِلَيۡكَ مِن رَّبِّكَ

مَّآ	أُنزِلَ	إِلَيۡكَ	مِن	رَّبِّكَ
	نزل			ربب

طُغۡيَٰنًا وَكُفۡرًاۖ فَلَا تَأۡسَ عَلَى

طُغۡيَٰنًا	وَكُفۡرًاۖ	فَلَا	تَأۡسَ	عَلَى
طغى	كفر		أسو	

ٱلۡقَوۡمِ ٱلۡكَٰفِرِينَ ٦٨ إِنَّ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ

ٱلۡقَوۡمِ	ٱلۡكَٰفِرِينَ ٦٨	إِنَّ	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ
ق و م	ك ف ر			أ م ن

وَٱلَّذِينَ هَادُواْ وَٱلصَّٰبِـُٔونَ وَٱلنَّصَٰرَىٰ مَنۡ

وَٱلَّذِينَ	هَادُواْ	وَٱلصَّٰبِـُٔونَ	وَٱلنَّصَٰرَىٰ	مَنۡ
	ه و د	ص ب أ	ن ص ر	

ءَامَنَ بِٱللَّهِ وَٱلۡيَوۡمِ ٱلۡأٓخِرِ وَعَمِلَ

ءَامَنَ	بِٱللَّهِ	وَٱلۡيَوۡمِ	ٱلۡأٓخِرِ	وَعَمِلَ
أ م ن	أ ل ه	ي و م	أ خ ر	ع م ل

صَٰلِحَا فَلَا خَوۡفٌ عَلَيۡهِمۡ وَلَا

صَٰلِحَا	فَلَا	خَوۡفٌ	عَلَيۡهِمۡ	وَلَا
ص ل ح		خ و ف		

هُمۡ يَحۡزَنُونَ ٦٩ لَقَدۡ أَخَذۡنَا مِيثَٰقَ

هُمۡ	يَحۡزَنُونَ ٦٩	لَقَدۡ	أَخَذۡنَا	مِيثَٰقَ
	ح ز ن		أ خ ذ	و ث ق

بَنِيٓ إِسۡرَٰٓءِيلَ وَأَرۡسَلۡنَآ إِلَيۡهِمۡ رُسُلٗاۖ

بَنِيٓ	إِسۡرَٰٓءِيلَ	وَأَرۡسَلۡنَآ	إِلَيۡهِمۡ	رُسُلٗاۖ
ب ن ى		ر س ل		ر س ل

كُلَّمَا جَآءَهُمْ رَسُولُۢ بِمَا لَا

كُلَّمَا	جَآءَهُمْ	رَسُولُۢ	بِمَا	لَا
ک ل ل	ج ی ا	ر س ل		

تَهْوَىٰٓ أَنفُسُهُمْ فَرِيقًا كَذَّبُواْ

تَهْوَىٰٓ	أَنفُسُهُمْ	فَرِيقًا	كَذَّبُواْ
ه و ی	ن ف س	ف ر ق	ک ذ ب

وَفَرِيقًا يَقْتُلُونَ ﴿٧٠﴾ وَحَسِبُوٓاْ أَلَّا تَكُونَ

وَفَرِيقًا	يَقْتُلُونَ ﴿٧٠﴾	وَحَسِبُوٓاْ	أَلَّا	تَكُونَ
ف ر ق	ق ت ل	ح س ب		ک و ن

فِتۡنَةٌ فَعَمُواْ وَصَمُّواْ ثُمَّ تَابَ

فِتۡنَةٌ	فَعَمُواْ	وَصَمُّواْ	ثُمَّ	تَابَ
ف ت ن	ع م ی	ص م م		ت و ب

ٱللَّهُ عَلَيۡهِمۡ ثُمَّ عَمُواْ وَصَمُّواْ

ٱللَّهُ	عَلَيۡهِمۡ	ثُمَّ	عَمُواْ	وَصَمُّواْ
ا ل ه			ع م ی	ص م م

كَثِيرٞ مِّنۡهُمۡۚ وَٱللَّهُ بَصِيرُۢ بِمَا

كَثِيرٞ	مِّنۡهُمۡۚ	وَٱللَّهُ	بَصِيرُۢ	بِمَا
ک ث ر		ا ل ه	ب ص ر	

يَعۡمَلُونَ ٧١ لَقَدۡ كَفَرَ ٱلَّذِينَ قَالُوٓاْ

يَعۡمَلُونَ ٧١	لَقَدۡ	كَفَرَ	ٱلَّذِينَ	قَالُوٓاْ
ع م ل		ک ف ر		ق و ل

إِنَّ ٱللَّهَ هُوَ ٱلۡمَسِيحُ ٱبۡنُ

إِنَّ	ٱللَّهَ	هُوَ	ٱلۡمَسِيحُ	ٱبۡنُ
	اَل ه			ب ن ی

مَرۡيَمَ ٱبۡنَ وَقَالَ ٱلۡمَسِيحُ يَٰبَنِيٓ إِسۡرَٰٓءِيلَ

مَرۡيَمَ ٱبۡنَ	وَقَالَ	ٱلۡمَسِيحُ	يَٰبَنِيٓ	إِسۡرَٰٓءِيلَ
			ب ن ی	

ٱعۡبُدُواْ ٱللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمۡۖ إِنَّهُۥ

ٱعۡبُدُواْ	ٱللَّهَ	رَبِّي	وَرَبَّكُمۡۖ	إِنَّهُۥ
ع ب د	ا ل ه	ر ب ب	ر ب ب	

مَن يُشۡرِكۡ بِٱللَّهِ فَقَدۡ حَرَّمَ

مَن	يُشۡرِكۡ	بِٱللَّهِ	فَقَدۡ	حَرَّمَ
	ش ر ک	ا ل ه		ح ر م

ٱللَّهُ عَلَيۡهِ ٱلۡجَنَّةَ وَمَأۡوَىٰهُ ٱلنَّارُۖ

ٱللَّهُ	عَلَيۡهِ	ٱلۡجَنَّةَ	وَمَأۡوَىٰهُ	ٱلنَّارُۖ
ا ل ه		ج ن ن	ا و ی	ن و ر

وَمَا لِلظَّٰلِمِينَ مِنۡ أَنصَارٖ ٧٢ لَّقَدۡ

وَمَا	لِلظَّٰلِمِينَ	مِنۡ	أَنصَارٖ ٧٢	لَّقَدۡ
	ظ ل م		ن ص ر	

كَفَرَ ٱلَّذِينَ قَالُوٓاْ إِنَّ ٱللَّهَ

كَفَرَ	ٱلَّذِينَ	قَالُوٓاْ	إِنَّ	ٱللَّهَ
ك ف ر		ق و ل		ا ل ه

ثَالِثُ ثَلَٰثَةٖۘ وَمَا مِنۡ إِلَٰهٍ

ثَالِثُ	ثَلَٰثَةٖۘ	وَمَا	مِنۡ	إِلَٰهٍ
ث ل ث	ث ل ث			ا ل ه

إِلَّآ إِلَٰهُۥ وَٰحِدٌۚ وَإِن لَّمۡ

إِلَّآ	إِلَٰهُۥ	وَٰحِدٌۚ	وَإِن	لَّمۡ
	اله	وحد		

يَنتَهُواْ عَمَّا يَقُولُونَ لَيَمَسَّنَّ ٱلَّذِينَ

يَنتَهُواْ	عَمَّا	يَقُولُونَ	لَيَمَسَّنَّ	ٱلَّذِينَ
نهى		قول	مس س	

كَفَرُواْ مِنۡهُمۡ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٧٣ أَفَلَا

كَفَرُواْ	مِنۡهُمۡ	عَذَابٌ	أَلِيمٌ ٧٣	أَفَلَا
كفر		عذب	الم	

يَتُوبُونَ إِلَى ٱللَّهِ وَيَسۡتَغۡفِرُونَهُۥۚ وَٱللَّهُ

يَتُوبُونَ	إِلَى	ٱللَّهِ	وَيَسۡتَغۡفِرُونَهُۥۚ	وَٱللَّهُ
ت وب		اَل ه	غ ف ر	اَل ه

غَفُورٞ رَّحِيمٞ ٧٤ مَّا ٱلۡمَسِيحُ ٱبۡنُ

غَفُورٞ	رَّحِيمٞ ٧٤	مَّا	ٱلۡمَسِيحُ	ٱبۡنُ
غ ف ر	ر ح م			ب ن ى

مَرۡيَمَ إِلَّا رَسُولٞ قَدۡ خَلَتۡ

مَرۡيَمَ	إِلَّا	رَسُولٞ	قَدۡ	خَلَتۡ
		ر س ل		خ ل و

مِن قَبۡلِهِ ٱلرُّسُلُ وَأُمُّهُۥ صِدِّيقَةٞۖ

مِن	قَبۡلِهِ	ٱلرُّسُلُ	وَأُمُّهُۥ	صِدِّيقَةٞۖ
	ق ب ل	ر س ل	أ م م	ص د ق

كَانَا يَأۡكُلَانِ ٱلطَّعَامَۗ ٱنظُرۡ كَيۡفَ

كَانَا	يَأۡكُلَانِ	ٱلطَّعَامَۗ	ٱنظُرۡ	كَيۡفَ
ك و ن		أ ك ل	ن ظ ر	ك ي ف

نُبَيِّنُ لَهُمُ ٱلۡأٓيَٰتِ ثُمَّ ٱنظُرۡ

نُبَيِّنُ	لَهُمُ	ٱلۡأٓيَٰتِ	ثُمَّ	ٱنظُرۡ
ب ي ن		أ ي ي		ن ظ ر

أَنَّىٰ يُؤۡفَكُونَ ٧٥ قُلۡ أَتَعۡبُدُونَ مِن

أَنَّىٰ	يُؤۡفَكُونَ ٧٥	قُلۡ	أَتَعۡبُدُونَ	مِن
	اَف ک	ق ول	ع ب د	

دُونِ ٱللَّهِ مَا لَا يَمۡلِكُ

دُونِ	ٱللَّهِ	مَا	لَا	يَمۡلِكُ
د و ن	اَل ہ			م ل ک

لَكُمۡ ضَرّٗا وَلَا نَفۡعٗاۚ وَٱللَّهُ

لَكُمۡ	ضَرّٗا	وَلَا	نَفۡعٗاۚ	وَٱللَّهُ
	ض ر ر		ن ف ع	اَل ہ

هُوَ ٱلسَّمِيعُ ٱلۡعَلِيمُ ٧٦ قُلۡ يَٰٓأَهۡلَ

هُوَ	ٱلسَّمِيعُ	ٱلۡعَلِيمُ ٧٦	قُلۡ	يَٰٓأَهۡلَ
	س م ع	ع ل م	ق و ل	ا ه ل

ٱلۡكِتَٰبِ لَا تَغۡلُواْ فِي دِينِكُمۡ

ٱلۡكِتَٰبِ	لَا	تَغۡلُواْ	فِي	دِينِكُمۡ
ك ت ب		غ ل و		د ی ن

غَيۡرَ ٱلۡحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوٓاْ أَهۡوَآءَ

غَيۡرَ	ٱلۡحَقِّ	وَلَا	تَتَّبِعُوٓاْ	أَهۡوَآءَ
غ ی ر	ح ق ق		ت ب ع	ه و ی

قَوۡمٖ قَدۡ ضَلُّواْ مِن قَبۡلُ

قَوۡمٖ	قَدۡ	ضَلُّواْ	مِن	قَبۡلُ
ق و م		ض ل ل		ق ب ل

وَأَضَلُّواْ كَثِيرٗا وَضَلُّواْ عَن سَوَآءِ

وَأَضَلُّواْ	كَثِيرٗا	وَضَلُّواْ	عَن	سَوَآءِ
ض ل ل	ك ث ر	ض ل ل		س و ى

ٱلسَّبِيلِ ٧٧ لُعِنَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ مِنۢ

ٱلسَّبِيلِ ٧٧	لُعِنَ	ٱلَّذِينَ	كَفَرُواْ	مِنۢ
س ب ل	ل ع ن		ك ف ر	

بَنِيٓ إِسۡرَٰٓءِيلَ عَلَىٰ لِسَانِ دَاوُۥدَ

بَنِيٓ	إِسۡرَٰٓءِيلَ	عَلَىٰ	لِسَانِ	دَاوُۥدَ
ب ن ی			ل س ن	

وَعِيسَى ٱبۡنِ مَرۡيَمَۚ ذَٰلِكَ بِمَا

وَعِيسَى	ٱبۡنِ	مَرۡيَمَۚ	ذَٰلِكَ	بِمَا
	ب ن ی			

عَصَواْ وَّكَانُواْ يَعۡتَدُونَ ٧٨ كَانُواْ لَا

عَصَواْ	وَّكَانُواْ	يَعۡتَدُونَ ٧٨	كَانُواْ	لَا
ع ص ی	ک ون	ع د و	ک ون	

يَتَنَاهَوْنَ عَن مُّنكَرٍ فَعَلُوهُۚ لَبِئۡسَ

يَتَنَاهَوْنَ	عَن	مُّنكَرٍ	فَعَلُوهُۚ	لَبِئۡسَ
ن ہ ی		ن ک ر	ف ع ل	ب أ س

مَا كَانُواْ يَفۡعَلُونَ ٧٩ تَرَىٰ كَثِيرٗا

مَا	كَانُواْ	يَفۡعَلُونَ ٧٩	تَرَىٰ	كَثِيرٗا
	ک ون	ف ع ل	ر أ ی	ک ث ر

مِّنۡهُمۡ يَتَوَلَّوۡنَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْۚ لَبِئۡسَ

مِّنۡهُمۡ	يَتَوَلَّوۡنَ	ٱلَّذِينَ	كَفَرُواْۚ	لَبِئۡسَ
	و ل ی		ک ف ر	ب أ س

مَا قَدَّمَتۡ لَهُمۡ أَنفُسُهُمۡ أَن

مَا	قَدَّمَتۡ	لَهُمۡ	أَنفُسُهُمۡ	أَن
	قدم		ن ف س	

سَخِطَ ٱللَّهُ عَلَيۡهِمۡ وَفِي ٱلۡعَذَابِ

سَخِطَ	ٱللَّهُ	عَلَيۡهِمۡ	وَفِي	ٱلۡعَذَابِ
س خ ط	اَل ه			ع ذ ب

هُمۡ خَٰلِدُونَ ٨٠ وَلَوۡ كَانُواْ يُؤۡمِنُونَ

هُمۡ	خَٰلِدُونَ ٨٠	وَلَوۡ	كَانُواْ	يُؤۡمِنُونَ
	خ ل د		ك و ن	اَ م ن

بِٱللَّهِ وَٱلنَّبِيِّ وَمَآ أُنزِلَ إِلَيۡهِ

بِٱللَّهِ	وَٱلنَّبِيِّ	وَمَآ	أُنزِلَ	إِلَيۡهِ
اَلہ	نب اَ		نزل	

مَا ٱتَّخَذُوهُمۡ أَوۡلِيَآءَ وَلَٰكِنَّ كَثِيرٗا

مَا	ٱتَّخَذُوهُمۡ	أَوۡلِيَآءَ	وَلَٰكِنَّ	كَثِيرٗا
	اَخ ذ	ول ی		ک ث ر

مِّنۡهُمۡ فَٰسِقُونَ ٨١ لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ ٱلنَّاسِ

مِّنۡهُمۡ	فَٰسِقُونَ ٨١	لَتَجِدَنَّ	أَشَدَّ	ٱلنَّاسِ
	ف س ق	وج د	ش دد	ن و س

عَدَٰوَةَ لِّلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱلۡيَهُودَ وَٱلَّذِينَ

عَدَٰوَةَ	لِّلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	ٱلۡيَهُودَ	وَٱلَّذِينَ
ع د و		أ م ن		

أَشۡرَكُواْۖ وَلَتَجِدَنَّ أَقۡرَبَهُم مَّوَدَّةَ لِّلَّذِينَ

أَشۡرَكُواْۖ	وَلَتَجِدَنَّ	أَقۡرَبَهُم	مَّوَدَّةَ	لِّلَّذِينَ
ش ر ك	و ج د	ق ر ب	و د د	

ءَامَنُواْ ٱلَّذِينَ قَالُوٓاْ إِنَّا نَصَٰرَىٰۚ

ءَامَنُواْ	ٱلَّذِينَ	قَالُوٓاْ	إِنَّا	نَصَٰرَىٰۚ
أ م ن		ق و ل		ن ص ر

ذَٰلِكَ بِأَنَّ مِنۡهُمۡ قِسِّيسِينَ وَرُهۡبَانٗا

ذَٰلِكَ	بِأَنَّ	مِنۡهُمۡ	قِسِّيسِينَ	وَرُهۡبَانٗا
			ق س س	ر ه ب

وَأَنَّهُمۡ لَا يَسۡتَكۡبِرُونَ ٨٢ وَإِذَا سَمِعُواْ

وَأَنَّهُمۡ	لَا	يَسۡتَكۡبِرُونَ ٨٢	وَإِذَا	سَمِعُواْ
		ك ب ر		س م ع

مَآ أُنزِلَ إِلَى ٱلرَّسُولِ تَرَىٰٓ

مَآ	أُنزِلَ	إِلَى	ٱلرَّسُولِ	تَرَىٰٓ
	ن ز ل		ر س ل	ر أ ى

أَعۡيُنَهُمۡ تَفِيضُ مِنَ ٱلدَّمۡعِ مِمَّا

أَعۡيُنَهُمۡ	تَفِيضُ	مِنَ	ٱلدَّمۡعِ	مِمَّا
ع ی ن	ف ی ض		د م ع	

عَرَفُواْ مِنَ ٱلۡحَقِّۖ يَقُولُونَ رَبَّنَآ

عَرَفُواْ	مِنَ	ٱلۡحَقِّۖ	يَقُولُونَ	رَبَّنَآ
ع ر ف		ح ق ق	ق و ل	ر ب ب

ءَامَنَّا فَٱكۡتُبۡنَا مَعَ ٱلشَّٰهِدِينَ ﴿٨٣﴾ وَمَا

ءَامَنَّا	فَٱكۡتُبۡنَا	مَعَ	ٱلشَّٰهِدِينَ ﴿٨٣﴾	وَمَا
أ م ن	ک ت ب		ش ه د	

لَنَا لَا نُؤۡمِنُ بِٱللَّهِ وَمَا

لَنَا	لَا	نُؤۡمِنُ	بِٱللَّهِ	وَمَا
		اَمن	اَلہ	

جَآءَنَا مِنَ ٱلۡحَقِّ وَنَطۡمَعُ أَن

جَآءَنَا	مِنَ	ٱلۡحَقِّ	وَنَطۡمَعُ	أَن
جی اَ		حق ق	طمع	

يُدۡخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ ٱلۡقَوۡمِ ٱلصَّٰلِحِينَ ٨٤

يُدۡخِلَنَا	رَبُّنَا	مَعَ	ٱلۡقَوۡمِ	ٱلصَّٰلِحِينَ ٨٤
دخل	ربب		قوم	صلح

فَأَثَٰبَهُمُ ٱللَّهُ بِمَا قَالُواْ جَنَّٰتٍ

فَأَثَٰبَهُمُ	ٱللَّهُ	بِمَا	قَالُواْ	جَنَّٰتٍ
ثوب	اَلٰه		قول	جنن

تَجۡرِي مِن تَحۡتِهَا ٱلۡأَنۡهَٰرُ خَٰلِدِينَ

تَجۡرِي	مِن	تَحۡتِهَا	ٱلۡأَنۡهَٰرُ	خَٰلِدِينَ
جرى		تحت	نهر	خلد

فِيهَاۚ وَذَٰلِكَ جَزَآءُ ٱلۡمُحۡسِنِينَ ٨٥ وَٱلَّذِينَ

فِيهَاۚ	وَذَٰلِكَ	جَزَآءُ	ٱلۡمُحۡسِنِينَ ٨٥	وَٱلَّذِينَ
		جزى	حسن	

كَفَرُواْ وَكَذَّبُواْ بِـَٔايَٰتِنَآ أُوْلَٰٓئِكَ أَصۡحَٰبُ

كَفَرُواْ	وَكَذَّبُواْ	بِـَٔايَٰتِنَآ	أُوْلَٰٓئِكَ	أَصۡحَٰبُ
ك ف ر	ك ذ ب	ا ى ى		ص ح ب

ٱلۡجَحِيمِ ٨٦ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا

ٱلۡجَحِيمِ ٨٦	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	لَا
ج ح م			ا م ن	

تُحَرِّمُواْ طَيِّبَٰتِ مَآ أَحَلَّ ٱللَّهُ

تُحَرِّمُواْ	طَيِّبَٰتِ	مَآ	أَحَلَّ	ٱللَّهُ
ح ر م	ط ى ب		ح ل ل	ا ل ه

لَكُمۡ وَلَا تَعۡتَدُوٓاْۚ إِنَّ ٱللَّهَ

لَكُمۡ	وَلَا	تَعۡتَدُوٓاْۚ	إِنَّ	ٱللَّهَ
		ع دو		اَل ه

لَا يُحِبُّ ٱلۡمُعۡتَدِينَ ٨٧ وَكُلُواْ مِمَّا

لَا	يُحِبُّ	ٱلۡمُعۡتَدِينَ ٨٧	وَكُلُواْ	مِمَّا
	ح ب ب	ع دو	اَ ک ل	

رَزَقَكُمُ ٱللَّهُ حَلَٰلٗا طَيِّبٗاۚ وَٱتَّقُواْ

رَزَقَكُمُ	ٱللَّهُ	حَلَٰلٗا	طَيِّبٗاۚ	وَٱتَّقُواْ
رزق	اَل ه	ح ل ل	ط ی ب	وق ی

ٱللَّهَ ٱلَّذِىٓ أَنتُم بِهِۦ مُؤۡمِنُونَ ٨٨

ٱللَّهَ	ٱلَّذِىٓ	أَنتُم	بِهِۦ	مُؤۡمِنُونَ ٨٨
اَل ه				اَم ن

لَا يُؤَاخِذُكُمُ ٱللَّهُ بِٱللَّغۡوِ فِىٓ

لَا	يُؤَاخِذُكُمُ	ٱللَّهُ	بِٱللَّغۡوِ	فِىٓ
	اَخ ذ	اَل ه	ل غ و	

أَيۡمَٰنِكُمۡ وَلَٰكِن يُؤَاخِذُكُم بِمَا عَقَّدتُّمُ

أَيۡمَٰنِكُمۡ	وَلَٰكِن	يُؤَاخِذُكُم	بِمَا	عَقَّدتُّمُ
ی م ن		اَخ ذ		ع ق د

ٱلۡأَيۡمَٰنَۖ فَكَفَّرَتُهُۥٓ إِطۡعَامُ عَشَرَةِ مَسَٰكِينَ

ٱلۡأَيۡمَٰنَۖ	فَكَفَّرَتُهُۥٓ	إِطۡعَامُ	عَشَرَةِ	مَسَٰكِينَ
ی م ن	ک ف ر	ط ع م	ع ش ر	س ک ن

مِنۡ أَوۡسَطِ مَا تُطۡعِمُونَ أَهۡلِيكُمۡ

مِنۡ	أَوۡسَطِ	مَا	تُطۡعِمُونَ	أَهۡلِيكُمۡ
	و س ط		ط ع م	ا ه ل

أَوۡ كِسۡوَتُهُمۡ أَوۡ تَحۡرِيرُ رَقَبَةٍۖ

أَوۡ	كِسۡوَتُهُمۡ	أَوۡ	تَحۡرِيرُ	رَقَبَةٍۖ
	ک س و		ح ر ر	ر ق ب

فَمَن لَّمۡ يَجِدۡ فَصِيَامُ ثَلَٰثَةِ

فَمَن	لَّمۡ	يَجِدۡ	فَصِيَامُ	ثَلَٰثَةِ
		وجد	صوم	ث ل ث

أَيَّامٍۚ ذَٰلِكَ كَفَّٰرَةُ أَيۡمَٰنِكُمۡ إِذَا

أَيَّامٍۚ	ذَٰلِكَ	كَفَّٰرَةُ	أَيۡمَٰنِكُمۡ	إِذَا
ی و م		ک ف ر	ی م ن	

حَلَفۡتُمۡۚ وَٱحۡفَظُوٓاْ أَيۡمَٰنَكُمۡۚ كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ

حَلَفۡتُمۡۚ	وَٱحۡفَظُوٓاْ	أَيۡمَٰنَكُمۡۚ	كَذَٰلِكَ	يُبَيِّنُ
ح ل ف	ح ف ظ	ی م ن		ب ی ن

ٱللَّهُ لَكُمۡ ءَايَٰتِهِۦ لَعَلَّكُمۡ تَشۡكُرُونَ٨٩

ٱللَّهُ	لَكُمۡ	ءَايَٰتِهِۦ	لَعَلَّكُمۡ	تَشۡكُرُونَ٨٩
اَلہ		اَی ی		ش ک ر

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ إِنَّمَا ٱلۡخَمۡرُ

يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُوٓاْ	إِنَّمَا	ٱلۡخَمۡرُ
		اَم ن		خ م ر

وَٱلۡمَيۡسِرُ وَٱلۡأَنصَابُ وَٱلۡأَزۡلَٰمُ رِجۡسٞ مِّنۡ

وَٱلۡمَيۡسِرُ	وَٱلۡأَنصَابُ	وَٱلۡأَزۡلَٰمُ	رِجۡسٞ	مِّنۡ
ی س ر	ن ص ب	ز ل م	ر ج س	

عَمَلِ ٱلشَّيۡطَٰنِ فَٱجۡتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمۡ تُفۡلِحُونَ ٩٠

عَمَلِ	ٱلشَّيۡطَٰنِ	فَٱجۡتَنِبُوهُ	لَعَلَّكُمۡ	تُفۡلِحُونَ ٩٠
ع م ل	ش ط ن	ج ن ب		ف ل ح

إِنَّمَا يُرِيدُ ٱلشَّيۡطَٰنُ أَن يُوقِعَ

إِنَّمَا	يُرِيدُ	ٱلشَّيۡطَٰنُ	أَن	يُوقِعَ
	ر و د	ش ط ن		و ق ع

بَيۡنَكُمُ ٱلۡعَدَٰوَةَ وَٱلۡبَغۡضَآءَ فِي ٱلۡخَمۡرِ

بَيۡنَكُمُ	ٱلۡعَدَٰوَةَ	وَٱلۡبَغۡضَآءَ	فِي	ٱلۡخَمۡرِ
ب ی ن	ع د و	ب غ ض		خ م ر

وَٱلۡمَيۡسِرِ وَيَصُدَّكُمۡ عَن ذِكۡرِ ٱللَّهِ

وَٱلۡمَيۡسِرِ	وَيَصُدَّكُمۡ	عَن	ذِكۡرِ	ٱللَّهِ
ی س ر	ص د د		ذ ک ر	اَل ہ

وَعَنِ ٱلصَّلَوٰةِۖ فَهَلۡ أَنتُم مُّنتَهُونَ ٩١

وَعَنِ	ٱلصَّلَوٰةِۖ	فَهَلۡ	أَنتُم	مُّنتَهُونَ ٩١
	ص ل و			ن ہ ی

وَأَطِيعُواْ ٱللَّهَ وَأَطِيعُواْ ٱلرَّسُولَ وَٱحۡذَرُواْۚ

وَأَطِيعُواْ	ٱللَّهَ	وَأَطِيعُواْ	ٱلرَّسُولَ	وَٱحۡذَرُواْۚ
ط و ع	اَل ہ	ط و ع	ر س ل	ح ذ ر

فَإِن تَوَلَّيۡتُمۡ فَٱعۡلَمُوٓاْ أَنَّمَا عَلَىٰ

فَإِن	تَوَلَّيۡتُمۡ	فَٱعۡلَمُوٓاْ	أَنَّمَا	عَلَىٰ
	ول ی	ع ل م		

رَسُولِنَا ٱلۡبَلَٰغُ ٱلۡمُبِينُ ٩٢ لَيۡسَ عَلَى

رَسُولِنَا	ٱلۡبَلَٰغُ	ٱلۡمُبِينُ ٩٢	لَيۡسَ	عَلَى
ر س ل	ب ل غ	ب ی ن	ل ی س	

ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِ جُنَاحٞ

ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	وَعَمِلُواْ	ٱلصَّٰلِحَٰتِ	جُنَاحٞ
	أ م ن	ع م ل	ص ل ح	ج ن ح

فِيمَا طَعِمُوٓاْ إِذَا مَا ٱتَّقَواْ

فِيمَا	طَعِمُوٓاْ	إِذَا	مَا	ٱتَّقَواْ
	طعم			وقى

وَّءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِ ثُمَّ ٱتَّقَواْ

وَّءَامَنُواْ	وَعَمِلُواْ	ٱلصَّٰلِحَٰتِ	ثُمَّ	ٱتَّقَواْ
أمن	عمل	صلح		وقى

وَّءَامَنُواْ ثُمَّ ٱتَّقَواْ وَّأَحۡسَنُواْۚ وَٱللَّهُ

وَّءَامَنُواْ	ثُمَّ	ٱتَّقَواْ	وَّأَحۡسَنُواْ	وَٱللَّهُ
أمن		وقى	حسن	اله

يُحِبُّ ٱلۡمُحۡسِنِينَ ٩٣ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ

يُحِبُّ	ٱلۡمُحۡسِنِينَ ٩٣	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ
ح ب ب	ح س ن			أ م ن

لَيَبۡلُوَنَّكُمُ ٱللَّهُ بِشَيۡءٖ مِّنَ ٱلصَّيۡدِ

لَيَبۡلُوَنَّكُمُ	ٱللَّهُ	بِشَيۡءٖ	مِّنَ	ٱلصَّيۡدِ
ب ل و	أ ل ه	ش ى ء		ص ى د

تَنَالُهُۥٓ أَيۡدِيكُمۡ وَرِمَاحُكُمۡ لِيَعۡلَمَ ٱللَّهُ

تَنَالُهُۥٓ	أَيۡدِيكُمۡ	وَرِمَاحُكُمۡ	لِيَعۡلَمَ	ٱللَّهُ
ن ى ل	ى د ى	ر ح م	ع ل م	أ ل ه

مَن يَخَافُهُۥ بِٱلۡغَيۡبِۚ فَمَنِ ٱعۡتَدَىٰ

مَن	يَخَافُهُۥ	بِٱلۡغَيۡبِۚ	فَمَنِ	ٱعۡتَدَىٰ
	خوف	غیب		عدو

بَعۡدَ ذَٰلِكَ فَلَهُۥ عَذَابٌ أَلِيمُۢ ٩٤

بَعۡدَ	ذَٰلِكَ	فَلَهُۥ	عَذَابٌ	أَلِيمُۢ ٩٤
			عذب	الم

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تَقۡتُلُواْ

يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	لَا	تَقۡتُلُواْ
		امن		قتل

ٱلصَّيۡدَ وَأَنتُمۡ حُرُمٞۚ وَمَن قَتَلَهُۥ

ٱلصَّيۡدَ	وَأَنتُمۡ	حُرُمٞۚ	وَمَن	قَتَلَهُۥ
ص ی د		ح ر م		ق ت ل

مِنكُم مُّتَعَمِّدٗا فَجَزَآءٞ مِّثۡلُ مَا

مِنكُم	مُّتَعَمِّدٗا	فَجَزَآءٞ	مِّثۡلُ	مَا
	ع م د	ج ز ی	م ث ل	

قَتَلَ مِنَ ٱلنَّعَمِ يَحۡكُمُ بِهِۦ

قَتَلَ	مِنَ	ٱلنَّعَمِ	يَحۡكُمُ	بِهِۦ
ق ت ل		ن ع م	ح ک م	

ذَوَا عَدۡلٖ مِّنكُمۡ هَدۡيَۢا بَٰلِغَ

ذَوَا	عَدۡلٖ	مِّنكُمۡ	هَدۡيَۢا	بَٰلِغَ
	ع د ل		ه د ى	ب ل غ

ٱلۡكَعۡبَةِ أَوۡ كَفَّٰرَةٞ طَعَامُ مَسَٰكِينَ

ٱلۡكَعۡبَةِ	أَوۡ	كَفَّٰرَةٞ	طَعَامُ	مَسَٰكِينَ
ك ع ب		ك ف ر	ط ع م	س ك ن

أَوۡ عَدۡلُ ذَٰلِكَ صِيَامٗا لِّيَذُوقَ

أَوۡ	عَدۡلُ	ذَٰلِكَ	صِيَامٗا	لِّيَذُوقَ
	ع د ل		ص و م	ذ و ق

وَبَالَ أَمۡرِهِۦۗ عَفَا ٱللَّهُ عَمَّا

وَبَالَ	أَمۡرِهِۦۗ	عَفَا	ٱللَّهُ	عَمَّا
وبل	امر	عفو	اله	

سَلَفَۚ وَمَنۡ عَادَ فَيَنتَقِمُ ٱللَّهُ

سَلَفَۚ	وَمَنۡ	عَادَ	فَيَنتَقِمُ	ٱللَّهُ
سلف		عود	نقم	اله

مِنۡهُۚ وَٱللَّهُ عَزِيزُ ذُو ٱنتِقَامٍ ٩٥

مِنۡهُۚ	وَٱللَّهُ	عَزِيزُ	ذُو	ٱنتِقَامٍ ٩٥
	اله	عزز		نقم

أُحِلَّ لَكُمۡ صَيۡدُ ٱلۡبَحۡرِ وَطَعَامُهُۥ

أُحِلَّ	لَكُمۡ	صَيۡدُ	ٱلۡبَحۡرِ	وَطَعَامُهُۥ
ح ل ل		ص ی د	ب ح ر	ط ع م

مَتَٰعًا لَّكُمۡ وَلِلسَّيَّارَةِۖ وَحُرِّمَ عَلَيۡكُمۡ

مَتَٰعًا	لَّكُمۡ	وَلِلسَّيَّارَةِۖ	وَحُرِّمَ	عَلَيۡكُمۡ
م ت ع		س ی ر	ح ر م	

صَيۡدُ ٱلۡبَرِّ مَا دُمۡتُمۡ حُرُمٗاۗ

صَيۡدُ	ٱلۡبَرِّ	مَا	دُمۡتُمۡ	حُرُمٗاۗ
ص ی د	ب ر ر		دوم	ح ر م

وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَ ٱلَّذِيٓ إِلَيۡهِ تُحۡشَرُونَ ٩٦

وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَ	ٱلَّذِيٓ	إِلَيۡهِ	تُحۡشَرُونَ ٩٦
وقی	اَلہ			ح ش ر

جَعَلَ ٱللَّهُ ٱلۡكَعۡبَةَ ٱلۡبَيۡتَ ٱلۡحَرَامَ

جَعَلَ	ٱللَّهُ	ٱلۡكَعۡبَةَ	ٱلۡبَيۡتَ	ٱلۡحَرَامَ
ج ع ل	اَلہ	ک ع ب	ب ی ت	ح ر م

قِيَٰمٗا لِّلنَّاسِ وَٱلشَّهۡرَ ٱلۡحَرَامَ وَٱلۡهَدۡيَ

قِيَٰمٗا	لِّلنَّاسِ	وَٱلشَّهۡرَ	ٱلۡحَرَامَ	وَٱلۡهَدۡيَ
ق و م	ن و س	ش ہ ر	ح ر م	ہ د ی

وَٱلۡقَلَٰٓئِدَۚ ذَٰلِكَ لِتَعۡلَمُوٓاْ أَنَّ ٱللَّهَ

وَٱلۡقَلَٰٓئِدَۚ	ذَٰلِكَ	لِتَعۡلَمُوٓاْ	أَنَّ	ٱللَّهَ
قلد		علم		اله

يَعۡلَمُ مَا فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَمَا

يَعۡلَمُ	مَا	فِي	ٱلسَّمَٰوَٰتِ	وَمَا
علم			سمو	

فِي ٱلۡأَرۡضِ وَأَنَّ ٱللَّهَ بِكُلِّ

فِي	ٱلۡأَرۡضِ	وَأَنَّ	ٱللَّهَ	بِكُلِّ
	ارض		اله	كلل

شَيۡءٍ عَلِيمٌ ٩٧ ٱعۡلَمُوٓاْ أَنَّ ٱللَّهَ

شَيۡءٍ	عَلِيمٌ ٩٧	ٱعۡلَمُوٓاْ	أَنَّ	ٱللَّهَ
ش ی ا	ع ل م	ع ل م		ا ل ه

شَدِيدُ ٱلۡعِقَابِ وَأَنَّ ٱللَّهَ غَفُورٞ

شَدِيدُ	ٱلۡعِقَابِ	وَأَنَّ	ٱللَّهَ	غَفُورٞ
ش د د	ع ق ب		ا ل ه	غ ف ر

رَّحِيمٞ ٩٨ مَّا عَلَى ٱلرَّسُولِ إِلَّا

رَّحِيمٞ ٩٨	مَّا	عَلَى	ٱلرَّسُولِ	إِلَّا
ر ح م			ر س ل	

ٱلۡبَلَٰغُۗ وَٱللَّهُ يَعۡلَمُ مَا تُبۡدُونَ

ٱلۡبَلَٰغُۗ	وَٱللَّهُ	يَعۡلَمُ	مَا	تُبۡدُونَ
ب ل غ	ا ل ه	ع ل م		ب د و

وَمَا تَكۡتُمُونَ ٩٩ قُل لَّا يَسۡتَوِي

وَمَا	تَكۡتُمُونَ ٩٩	قُل	لَّا	يَسۡتَوِي
	ك ت م	ق و ل		س و ى

ٱلۡخَبِيثُ وَٱلطَّيِّبُ وَلَوۡ أَعۡجَبَكَ كَثۡرَةُ

ٱلۡخَبِيثُ	وَٱلطَّيِّبُ	وَلَوۡ	أَعۡجَبَكَ	كَثۡرَةُ
خ ب ث	ط ى ب		ع ج ب	ك ث ر

ٱلۡخَبِيثِۚ فَٱتَّقُواْ ٱللَّهَ يَٰٓأُوْلِي ٱلۡأَلۡبَٰبِ

ٱلۡخَبِيثِۚ	فَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَ	يَٰٓأُوْلِي	ٱلۡأَلۡبَٰبِ
خ ب ث	وق ى	اَل ه	اَول	ل ب ب

لَعَلَّكُمۡ تُفۡلِحُونَ ١٠٠ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ

لَعَلَّكُمۡ	تُفۡلِحُونَ ١٠٠	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ
	ف ل ح			اَم ن

لَا تَسۡـَٔلُواْ عَنۡ أَشۡيَآءَ إِن

لَا	تَسۡـَٔلُواْ	عَنۡ	أَشۡيَآءَ	إِن
	س اَل		ش ى اَ	

تُبْدَ لَكُمْ تَسُؤْكُمْ وَإِن تَسْـَٔلُواْ

تُبْدَ	لَكُمْ	تَسُؤْكُمْ	وَإِن	تَسْـَٔلُواْ
ب دو		س وَ ا		س ا ل

عَنْهَا حِينَ يُنَزَّلُ ٱلْقُرْءَانُ تُبْدَ

عَنْهَا	حِينَ	يُنَزَّلُ	ٱلْقُرْءَانُ	تُبْدَ
	ح ی ن	ن ز ل	ق ر ا	ب دو

لَكُمْ عَفَا ٱللَّهُ عَنْهَا ۗ وَٱللَّهُ

لَكُمْ	عَفَا	ٱللَّهُ	عَنْهَا ۗ	وَٱللَّهُ
	ع ف و	ا ل ه		ا ل ه

غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿١٠١﴾ قَدْ سَأَلَهَا قَوْمٌ

غَفُورٌ	حَلِيمٌ ﴿١٠١﴾	قَدْ	سَأَلَهَا	قَوْمٌ
غ ف ر	ح ل م		س أ ل	ق و م

مِّن قَبْلِكُمْ ثُمَّ أَصْبَحُواْ بِهَا

مِّن	قَبْلِكُمْ	ثُمَّ	أَصْبَحُواْ	بِهَا
	ق ب ل		ص ب ح	

كَٰفِرِينَ ﴿١٠٢﴾ مَا جَعَلَ ٱللَّهُ مِنۢ

كَٰفِرِينَ ﴿١٠٢﴾	مَا	جَعَلَ	ٱللَّهُ	مِنۢ
ك ف ر		ج ع ل	أ ل ه	

بَحِيرَةٍ وَلَا سَآئِبَةٍ وَلَا وَصِيلَةٍ

بَحِيرَةٍ	وَلَا	سَآئِبَةٍ	وَلَا	وَصِيلَةٍ
ب ح ر		س ی ب		و ص ل

وَلَا حَامٍ وَلَٰكِنَّ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ

وَلَا	حَامٍ	وَلَٰكِنَّ	ٱلَّذِينَ	كَفَرُواْ
	ح م ی			ک ف ر

يَفْتَرُونَ عَلَى ٱللَّهِ ٱلْكَذِبَ ۖ وَأَكْثَرُهُمْ

يَفْتَرُونَ	عَلَى	ٱللَّهِ	ٱلْكَذِبَ ۖ	وَأَكْثَرُهُمْ
ف ر ی		ا ل ه	ک ذ ب	ک ث ر

لَا يَعۡقِلُونَ ١٠٣ وَإِذَا قِيلَ لَهُمۡ

لَا	يَعۡقِلُونَ ١٠٣	وَإِذَا	قِيلَ	لَهُمۡ
	عقل		قول	

تَعَالَوۡاْ إِلَىٰ مَآ أَنزَلَ ٱللَّهُ

تَعَالَوۡاْ	إِلَىٰ	مَآ	أَنزَلَ	ٱللَّهُ
علو			نزل	اله

وَإِلَى ٱلرَّسُولِ قَالُواْ حَسۡبُنَا مَا

وَإِلَى	ٱلرَّسُولِ	قَالُواْ	حَسۡبُنَا	مَا
	رسل	قول	حسب	

وَجَدْنَا عَلَيْهِ ءَابَآءَنَآۚ أَوَلَوْ كَانَ

وَجَدْنَا	عَلَيْهِ	ءَابَآءَنَآۚ	أَوَلَوْ	كَانَ
وج د		اَب و		ک ون

ءَابَآؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْـًٔا وَلَا

ءَابَآؤُهُمْ	لَا	يَعْلَمُونَ	شَيْـًٔا	وَلَا
اَب و		ع ل م	ش ی ا	

يَهْتَدُونَ ١٠٤ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ عَلَيْكُمْ

يَهْتَدُونَ ١٠٤	يَٰٓأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	عَلَيْكُمْ
ه د ی			اَم ن	

أَنفُسَكُمۡۖ لَا يَضُرُّكُم مَّن ضَلَّ

أَنفُسَكُمۡۖ	لَا	يَضُرُّكُم	مَّن	ضَلَّ
ن ف س		ض ر ر		ض ل ل

إِذَا ٱهۡتَدَيۡتُمۡۚ إِلَى ٱللَّهِ مَرۡجِعُكُمۡ

إِذَا	ٱهۡتَدَيۡتُمۡۚ	إِلَى	ٱللَّهِ	مَرۡجِعُكُمۡ
	ه د ى		ا ل ه	ر ج ع

جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمۡ تَعۡمَلُونَ١٠٥

جَمِيعًا	فَيُنَبِّئُكُم	بِمَا	كُنتُمۡ	تَعۡمَلُونَ١٠٥
ج م ع	ن ب أ		ك و ن	ع م ل

يَاأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ شَهَدَةُ بَيۡنِكُمۡ

يَاأَيُّهَا	ٱلَّذِينَ	ءَامَنُواْ	شَهَدَةُ	بَيۡنِكُمۡ
		اَمن	ش ه د	ب ی ن

إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ ٱلۡمَوۡتُ حِينَ

إِذَا	حَضَرَ	أَحَدَكُمُ	ٱلۡمَوۡتُ	حِينَ
	ح ض ر	اَح د	م وت	ح ی ن

ٱلۡوَصِيَّةِ ٱثۡنَانِ ذَوَا عَدۡلٍ مِّنكُمۡ

ٱلۡوَصِيَّةِ	ٱثۡنَانِ	ذَوَا	عَدۡلٍ	مِّنكُمۡ
و ص ی	ث ن ی		ع د ل	

أَوۡ ءَاخَرَانِ مِنۡ غَيۡرِكُمۡ إِنۡ

أَوۡ	ءَاخَرَانِ	مِنۡ	غَيۡرِكُمۡ	إِنۡ
	اَخر		غ ی ر	

أَنتُمۡ ضَرَبۡتُمۡ فِي ٱلۡأَرۡضِ فَأَصَٰبَتۡكُم

أَنتُمۡ	ضَرَبۡتُمۡ	فِي	ٱلۡأَرۡضِ	فَأَصَٰبَتۡكُم
	ض ر ب		اَرض	ص و ب

مُّصِيبَةُ ٱلۡمَوۡتِۚ تَحۡبِسُونَهُمَا مِنۢ بَعۡدِ

مُّصِيبَةُ	ٱلۡمَوۡتِۚ	تَحۡبِسُونَهُمَا	مِنۢ	بَعۡدِ
ص و ب	م و ت	ح ب س		ب ع د

ٱلصَّلَوٰةِ فَيُقۡسِمَانِ بِٱللَّهِ إِنِ ٱرۡتَبۡتُمۡ

ٱلصَّلَوٰةِ	فَيُقۡسِمَانِ	بِٱللَّهِ	إِنِ	ٱرۡتَبۡتُمۡ
صلو	قسم	اله		ريب

لَا نَشۡتَرِي بِهِۦ ثَمَنًا وَلَوۡ

لَا	نَشۡتَرِي	بِهِۦ	ثَمَنًا	وَلَوۡ
	شري		ثمن	

كَانَ ذَا قُرۡبَىٰ وَلَا نَكۡتُمُ

كَانَ	ذَا	قُرۡبَىٰ	وَلَا	نَكۡتُمُ
كون		قرب		كتم

شَهَٰدَةَ ٱللَّهِ إِنَّآ إِذًا لَّمِنَ

شَهَٰدَةَ	ٱللَّهِ	إِنَّآ	إِذًا	لَّمِنَ
ش ه د	ا ل ه			

ٱلْأَٰثِمِينَ ﴿١٠٦﴾ فَإِنْ عُثِرَ عَلَىٰٓ أَنَّهُمَا

ٱلْأَٰثِمِينَ ﴿١٠٦﴾	فَإِنْ	عُثِرَ	عَلَىٰٓ	أَنَّهُمَا
ا ث م		ع ث ر		

ٱسْتَحَقَّآ إِثْمًا فَـَٔاخَرَانِ يَقُومَانِ مَقَامَهُمَا

ٱسْتَحَقَّآ	إِثْمًا	فَـَٔاخَرَانِ	يَقُومَانِ	مَقَامَهُمَا
ح ق ق	ا ث م	ا خ ر	ق و م	ق و م

مِنَ ٱلَّذِينَ ٱسۡتَحَقَّ عَلَيۡهِمُ ٱلۡأَوۡلَيَٰنِ

مِنَ	ٱلَّذِينَ	ٱسۡتَحَقَّ	عَلَيۡهِمُ	ٱلۡأَوۡلَيَٰنِ
		ح ق ق		و ل ی

فَيُقۡسِمَانِ بِٱللَّهِ لَشَهَٰدَتُنَآ أَحَقُّ مِن

فَيُقۡسِمَانِ	بِٱللَّهِ	لَشَهَٰدَتُنَآ	أَحَقُّ	مِن
ق س م	ا ل ه	ش ه د	ح ق ق	

شَهَٰدَتِهِمَا وَمَا ٱعۡتَدَيۡنَآ إِنَّآ إِذٗا

شَهَٰدَتِهِمَا	وَمَا	ٱعۡتَدَيۡنَآ	إِنَّآ	إِذٗا
ش ه د		ع د و		

لَّمِنَ ٱلظَّٰلِمِينَ ﴿١٠٧﴾ ذَٰلِكَ أَدۡنَىٰٓ أَن

لَّمِنَ	ٱلظَّٰلِمِينَ ﴿١٠٧﴾	ذَٰلِكَ	أَدۡنَىٰٓ	أَن
	ظلم		دنو	

يَأۡتُواْ بِٱلشَّهَٰدَةِ عَلَىٰ وَجۡهِهَآ أَوۡ

يَأۡتُواْ	بِٱلشَّهَٰدَةِ	عَلَىٰ	وَجۡهِهَآ	أَوۡ
أتى	شهد		وجه	

يَخَافُوٓاْ أَن تُرَدَّ أَيۡمَٰنُۢ بَعۡدَ

يَخَافُوٓاْ	أَن	تُرَدَّ	أَيۡمَٰنُۢ	بَعۡدَ
خوف		ردد	يمن	بعد

أَيۡمَٰنِهِمۡۗ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَ وَٱسۡمَعُواْۗ وَٱللَّهُ

أَيۡمَٰنِهِمۡۗ	وَٱتَّقُواْ	ٱللَّهَ	وَٱسۡمَعُواْۗ	وَٱللَّهُ
ی م ن	و ق ی	اَل ہ	س م ع	اَل ہ

لَا يَهۡدِي ٱلۡقَوۡمَ ٱلۡفَٰسِقِينَ ١٠٨ يَوۡمَ

لَا	يَهۡدِي	ٱلۡقَوۡمَ	ٱلۡفَٰسِقِينَ ١٠٨	يَوۡمَ
	ہ د ی	ق و م	ف س ق	ی و م

يَجۡمَعُ ٱللَّهُ ٱلرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَآ

يَجۡمَعُ	ٱللَّهُ	ٱلرُّسُلَ	فَيَقُولُ	مَاذَآ
ج م ع	اَل ہ	ر س ل	ق و ل	

أُجِبۡتُمۡۖ قَالُواْ لَا عِلۡمَ لَنَآۖ

أُجِبۡتُمۡۖ	قَالُواْ	لَا	عِلۡمَ	لَنَآۖ
جوب	قول		علم	

إِنَّكَ أَنتَ عَلَّٰمُ ٱلۡغُيُوبِ ١٠٩ إِذۡ

إِنَّكَ	أَنتَ	عَلَّٰمُ	ٱلۡغُيُوبِ ١٠٩	إِذۡ
		علام	غيب	

قَالَ ٱللَّهُ يَٰعِيسَى ٱبۡنَ مَرۡيَمَ

قَالَ	ٱللَّهُ	يَٰعِيسَى	ٱبۡنَ	مَرۡيَمَ
قول	اله		بن ی	

ٱذۡكُرۡ نِعۡمَتِي عَلَيۡكَ وَعَلَىٰ وَٰلِدَتِكَ

ٱذۡكُرۡ	نِعۡمَتِي	عَلَيۡكَ	وَعَلَىٰ	وَٰلِدَتِكَ
ذکر	نعم			ولد

إِذۡ أَيَّدتُّكَ بِرُوحِ ٱلۡقُدُسِ تُكَلِّمُ

إِذۡ	أَيَّدتُّكَ	بِرُوحِ	ٱلۡقُدُسِ	تُكَلِّمُ
	ايد	روح	قدس	کلم

ٱلنَّاسَ فِي ٱلۡمَهۡدِ وَكَهۡلٗا وَإِذۡ

ٱلنَّاسَ	فِي	ٱلۡمَهۡدِ	وَكَهۡلٗا	وَإِذۡ
نوس		مهد	کهل	

عَلَّمۡتُكَ ٱلۡكِتَٰبَ وَٱلۡحِكۡمَةَ وَٱلتَّوۡرَىٰةَ وَٱلۡإِنجِيلَۖ

عَلَّمۡتُكَ	ٱلۡكِتَٰبَ	وَٱلۡحِكۡمَةَ	وَٱلتَّوۡرَىٰةَ	وَٱلۡإِنجِيلَۖ
ع ل م	ک ت ب	ح ک م		

وَإِذۡ تَخۡلُقُ مِنَ ٱلطِّينِ كَهَيۡـَٔةِ

وَإِذۡ	تَخۡلُقُ	مِنَ	ٱلطِّينِ	كَهَيۡـَٔةِ
	خ ل ق		ط ی ن	ه ی ا

ٱلطَّيۡرِ بِإِذۡنِي فَتَنفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ

ٱلطَّيۡرِ	بِإِذۡنِي	فَتَنفُخُ	فِيهَا	فَتَكُونُ
ط ی ر	أ ذ ن	ن ف خ		ک و ن

طَيۡرَۢا بِإِذۡنِيۖ وَتُبۡرِئُ ٱلۡأَكۡمَهَ وَٱلۡأَبۡرَصَ

طَيۡرَۢا	بِإِذۡنِيۖ	وَتُبۡرِئُ	ٱلۡأَكۡمَهَ	وَٱلۡأَبۡرَصَ
طی ر	أذن	ب ر أ	ک م ہ	ب ر ص

بِإِذۡنِيۖ وَإِذۡ تُخۡرِجُ ٱلۡمَوۡتَىٰ بِإِذۡنِيۖ

بِإِذۡنِيۖ	وَإِذۡ	تُخۡرِجُ	ٱلۡمَوۡتَىٰ	بِإِذۡنِيۖ
أذن		خ ر ج	م و ت	أذن

وَإِذۡ كَفَفۡتُ بَنِيٓ إِسۡرَٰٓءِيلَ عَنكَ

وَإِذۡ	كَفَفۡتُ	بَنِيٓ	إِسۡرَٰٓءِيلَ	عَنكَ
	ک ف ف	ب ن ی		

إِذۡ جِئۡتَهُم بِٱلۡبَيِّنَٰتِ فَقَالَ ٱلَّذِينَ

إِذۡ	جِئۡتَهُم	بِٱلۡبَيِّنَٰتِ	فَقَالَ	ٱلَّذِينَ
	ج ی ا	ب ی ن	ق و ل	

كَفَرُواْ مِنۡهُمۡ إِنۡ هَٰذَآ إِلَّا

كَفَرُواْ	مِنۡهُمۡ	إِنۡ	هَٰذَآ	إِلَّا
ک ف ر				

سِحۡرٞ مُّبِينٞ ١١٠ وَإِذۡ أَوۡحَيۡتُ إِلَى

سِحۡرٞ	مُّبِينٞ ١١٠	وَإِذۡ	أَوۡحَيۡتُ	إِلَى
س ح ر	ب ی ن		و ح ی	

ٱلۡحَوَارِيِّـۧنَ أَنۡ ءَامِنُواْ بِي وَبِرَسُولِي

ٱلۡحَوَارِيِّـۧنَ	أَنۡ	ءَامِنُواْ	بِي	وَبِرَسُولِي
حور		أمن		رسل

قَالُوٓاْ ءَامَنَّا وَٱشۡهَدۡ بِأَنَّنَا مُسۡلِمُونَ ١١١

قَالُوٓاْ	ءَامَنَّا	وَٱشۡهَدۡ	بِأَنَّنَا	مُسۡلِمُونَ ١١١
قول	أمن	شهد		سلم

إِذۡ قَالَ ٱلۡحَوَارِيُّونَ يَٰعِيسَى ٱبۡنَ

إِذۡ	قَالَ	ٱلۡحَوَارِيُّونَ	يَٰعِيسَى	ٱبۡنَ
	قول	حور		بنى

مَرْيَمَ هَلْ يَسْتَطِيعُ رَبُّكَ أَن

مَرْيَمَ	هَلْ	يَسْتَطِيعُ	رَبُّكَ	أَن
		طوع	رب ب	

يُنَزِّلَ عَلَيْنَا مَآئِدَةً مِّنَ ٱلسَّمَآءِ ۖ

يُنَزِّلَ	عَلَيْنَا	مَآئِدَةً	مِّنَ	ٱلسَّمَآءِ ۖ
ن ز ل		م ى د		س م و

قَالَ ٱتَّقُواْ ٱللَّهَ إِن كُنتُم

قَالَ	ٱتَّقُواْ	ٱللَّهَ	إِن	كُنتُم
ق و ل	و ق ى	أ ل ه		ك و ن

مُّؤۡمِنِينَ ١١٢ قَالُواْ نُرِيدُ أَن نَّأۡكُلَ

مُّؤۡمِنِينَ ١١٢	قَالُواْ	نُرِيدُ	أَن	نَّأۡكُلَ
أمن		رود		أكل

مِنۡهَا وَتَطۡمَئِنَّ قُلُوبُنَا وَنَعۡلَمَ أَن

مِنۡهَا	وَتَطۡمَئِنَّ	قُلُوبُنَا	وَنَعۡلَمَ	أَن
	طمن	قلب	علم	

قَدۡ صَدَقۡتَنَا وَنَكُونَ عَلَيۡهَا مِنَ

قَدۡ	صَدَقۡتَنَا	وَنَكُونَ	عَلَيۡهَا	مِنَ
	صدق	كون		

ٱلشَّٰهِدِينَ ١١٣ قَالَ عِيسَى ٱبۡنُ مَرۡيَمَ

ٱلشَّٰهِدِينَ ١١٣	قَالَ	عِيسَى	ٱبۡنُ	مَرۡيَمَ
ش ه د	ق ول		ب ن ی	

ٱللَّهُمَّ رَبَّنَآ أَنزِلۡ عَلَيۡنَا مَآئِدَةَ

ٱللَّهُمَّ	رَبَّنَآ	أَنزِلۡ	عَلَيۡنَا	مَآئِدَةَ
اَل ه	ر ب ب	ن ز ل		م ی د

مِّنَ ٱلسَّمَآءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا

مِّنَ	ٱلسَّمَآءِ	تَكُونُ	لَنَا	عِيدًا
	س م و	ک ون		ع و د

لِّأَوَّلِنَا وَءَاخِرِنَا وَءَايَةً مِّنكَۖ وَٱرۡزُقۡنَا

لِّأَوَّلِنَا	وَءَاخِرِنَا	وَءَايَةً	مِّنكَۖ	وَٱرۡزُقۡنَا
اَول	اَخر	اَی ی		رزق

وَأَنتَ خَيۡرُ ٱلرَّٰزِقِينَ ١١٤ قَالَ ٱللَّهُ

وَأَنتَ	خَيۡرُ	ٱلرَّٰزِقِينَ ١١٤	قَالَ	ٱللَّهُ
	خ ی ر	رزق	ق ول	اَل ہ

إِنِّي مُنَزِّلُهَا عَلَيۡكُمۡۖ فَمَن يَكۡفُرۡ

إِنِّي	مُنَزِّلُهَا	عَلَيۡكُمۡۖ	فَمَن	يَكۡفُرۡ
	ن ز ل			ک ف ر

بَعۡدُ مِنكُمۡ فَإِنِّيٓ أُعَذِّبُهُۥ عَذَابٗا

بَعۡدُ	مِنكُمۡ	فَإِنِّيٓ	أُعَذِّبُهُۥ	عَذَابٗا
ب ع د			ع ذ ب	ع ذ ب

لَّآ أُعَذِّبُهُۥٓ أَحَدٗا مِّنَ ٱلۡعَٰلَمِينَ ١١٥

لَّآ	أُعَذِّبُهُۥٓ	أَحَدٗا	مِّنَ	ٱلۡعَٰلَمِينَ ١١٥
	ع ذ ب	أ ح د		ع ل م

وَإِذۡ قَالَ ٱللَّهُ يَٰعِيسَى ٱبۡنَ

وَإِذۡ	قَالَ	ٱللَّهُ	يَٰعِيسَى	ٱبۡنَ
	ق و ل	أ ل ه		ب ن ى

مَرۡيَمَ ءَأَنتَ قُلۡتَ لِلنَّاسِ ٱتَّخِذُونِي

مَرۡيَمَ	ءَأَنتَ	قُلۡتَ	لِلنَّاسِ	ٱتَّخِذُونِي
		قول	ن وس	اَخ ذ

وَأُمِّيَ إِلَٰهَيۡنِ مِن دُونِ ٱللَّهِۖ

وَأُمِّيَ	إِلَٰهَيۡنِ	مِن	دُونِ	ٱللَّهِۖ
اَم م	اَل ه		دون	اَل ه

قَالَ سُبۡحَٰنَكَ مَا يَكُونُ لِيٓ

قَالَ	سُبۡحَٰنَكَ	مَا	يَكُونُ	لِيٓ
ق ول	س ب ح		ک ون	

أَنْ أَقُولَ مَا لَيْسَ لِي

أَنْ	أَقُولَ	مَا	لَيْسَ	لِي
	ق و ل			

بِحَقٍّۚ إِن كُنتُ قُلْتُهُۥ فَقَدْ

بِحَقٍّۚ	إِن	كُنتُ	قُلْتُهُۥ	فَقَدْ
ح ق ق		ك و ن	ق و ل	

عَلِمْتَهُۥ تَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي

عَلِمْتَهُۥ	تَعْلَمُ	مَا	فِي	نَفْسِي
ع ل م	ع ل م			ن ف س

وَلَآ أَعۡلَمُ مَا فِي نَفۡسِكَۚ

وَلَآ	أَعۡلَمُ	مَا	فِي	نَفۡسِكَۚ
	ع ل م			ن ف س

إِنَّكَ أَنتَ عَلَّٰمُ ٱلۡغُيُوبِ ١١٦ مَا

إِنَّكَ	أَنتَ	عَلَّٰمُ	ٱلۡغُيُوبِ ١١٦	مَا
		ع ل م	غ ى ب	

قُلۡتُ لَهُمۡ إِلَّا مَآ أَمَرۡتَنِي

قُلۡتُ	لَهُمۡ	إِلَّا	مَآ	أَمَرۡتَنِي
ق و ل				أ م ر

بِهِۦٓ أَنِ ٱعۡبُدُواْ ٱللَّهَ رَبِّي

بِهِۦٓ	أَنِ	ٱعۡبُدُواْ	ٱللَّهَ	رَبِّي
		عبد	اَلٰه	رب

وَرَبَّكُمۡۚ وَكُنتُ عَلَيۡهِمۡ شَهِيدٗا مَّا

وَرَبَّكُمۡۚ	وَكُنتُ	عَلَيۡهِمۡ	شَهِيدٗا	مَّا
رب	کون		شہد	

دُمۡتُ فِيهِمۡۖ فَلَمَّا تَوَفَّيۡتَنِي كُنتَ

دُمۡتُ	فِيهِمۡۖ	فَلَمَّا	تَوَفَّيۡتَنِي	كُنتَ
دوم			وفی	کون

أَنتَ ٱلرَّقِيبَ عَلَيۡهِمۡۚ وَأَنتَ عَلَىٰ

أَنتَ	ٱلرَّقِيبَ	عَلَيۡهِمۡۚ	وَأَنتَ	عَلَىٰ
	رقب			

كُلِّ شَيۡءٖ شَهِيدٌ ١١٧ إِن تُعَذِّبۡهُمۡ

كُلِّ	شَيۡءٖ	شَهِيدٌ ١١٧	إِن	تُعَذِّبۡهُمۡ
ك ل ل	ش ی ا	ش ه د		ع ذ ب

فَإِنَّهُمۡ عِبَادُكَۖ وَإِن تَغۡفِرۡ لَهُمۡ

فَإِنَّهُمۡ	عِبَادُكَۖ	وَإِن	تَغۡفِرۡ	لَهُمۡ
	ع ب د		غ ف ر	

فَإِنَّكَ أَنتَ ٱلۡعَزِيزُ ٱلۡحَكِيمُ ١١٨ قَالَ

فَإِنَّكَ	أَنتَ	ٱلۡعَزِيزُ	ٱلۡحَكِيمُ ١١٨	قَالَ
		عزز	حكم	قول

ٱللَّهُ هَٰذَا يَوۡمُ يَنفَعُ ٱلصَّٰدِقِينَ

ٱللَّهُ	هَٰذَا	يَوۡمُ	يَنفَعُ	ٱلصَّٰدِقِينَ
اله		يوم	نفع	صدق

صِدۡقُهُمۡۚ لَهُمۡ جَنَّٰتٞ تَجۡرِي مِن

صِدۡقُهُمۡۚ	لَهُمۡ	جَنَّٰتٞ	تَجۡرِي	مِن
صدق		جنن	جري	

تَحۡتِهَا ٱلۡأَنۡهَٰرُ خَٰلِدِينَ فِيهَآ أَبَدٗاۖ

تَحۡتِهَا	ٱلۡأَنۡهَٰرُ	خَٰلِدِينَ	فِيهَآ	أَبَدٗاۖ
تحت	نهر	خلد		أبد

رَّضِيَ ٱللَّهُ عَنۡهُمۡ وَرَضُواْ عَنۡهُۚ

رَّضِيَ	ٱللَّهُ	عَنۡهُمۡ	وَرَضُواْ	عَنۡهُۚ
رضو	اله		رضو	

ذَٰلِكَ ٱلۡفَوۡزُ ٱلۡعَظِيمُ ١١٩ لِلَّهِ مُلۡكُ

ذَٰلِكَ	ٱلۡفَوۡزُ	ٱلۡعَظِيمُ ١١٩	لِلَّهِ	مُلۡكُ
	فوز	عظم	اله	ملك

ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِ وَمَا فِيهِنَّۚ وَهُوَ

ٱلسَّمَٰوَٰتِ	وَٱلۡأَرۡضِ	وَمَا	فِيهِنَّۚ	وَهُوَ
س م و	أ ر ض			

عَلَىٰ كُلِّ شَيۡءٖ قَدِيرٞ ١٢٠

عَلَىٰ	كُلِّ	شَيۡءٖ	قَدِيرٞ ١٢٠	
	ك ل ل	ش ي أ	ق د ر	

For updates, suggestions and/or comments please contact us on the
following:

- Mohammad Abdur Rasheed
  - Mobile + Whatsapp: +966560909460
  - Email: mohammadrasheed97@gmail.com
- Jad Ul Haque
  - Mobile+Whatsapp: +966546606692
  - Email: jadulhaque@gmail.com
- Azka Abdur Rasheed
  - Email: azka.a.rasheed@gmail.com